



**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1968. november 4.

bb 1. bölcsődék, óvodák pestimrén

i hi/hi-ju sr la

1968. november 4.

hatvan személyes bölcsőde épül pestimrén 1970-ig: továbbá egy-egy száz személyes óvodát rendeznek be a szénaalom utcában és a kossuth lajos utcában. /mti/

--

bb 2. eck imre meghívása az egyesült államokba

a vid-fm/mné-ju la

1968. november 4.

a boston opera company igazgatója bartók ,, fából faragott királyfi,, című balettjének betanítására meghívta eck imrét, a pcsi balett együttes igazgatóját. a mintegy ötvenes egyesült államok-beli tartozkodás után a jövő év elején belgrádban, majd a budapesti operában hente ,, selis,, -jének, majd havannában bartók ,, csodálatos mandarin,, -jének betanítása vár eck imrére. a pécsi balettegyüttes ugyancsak fogad külföldi koreográfust a világhírű kubai roberto alonso személyében, aki korábban már a moszkvai balettet is tanította. /mti/

--

ll

bb 3. Létszámlány: 35.000 dolgozó

1 hi/hi-ju sr la

1968. november 4.

35.000 fő a létszámlány a budapesti állami iparban és építőiparban a harmadik negyedében - állapították meg a fővárosi munkaügyi szervek. A hiány túlnyomó hányada - 92 százaléka - fizikai munkás. Szembetűnő, hogy ugyanakkor az idén munkába álltak csupán kétharmada vállalt ilyen beosztást. A létszámlány egyéb ként éveket óta szinte ugyanazokban a szakmákban jelentkezik: esztergályos, fonó-szövő, ács, állványozó, kőműves, stb. az említett foglalkozásokban a múlt évhez képest különösen gyorsan növekedett a létszámlány. Például a fonó-szövő szakmában egy év alatt több mint kétszeresére emelkedett a hiányzó száma, a vasipari szakmákban 75-80 százaléka, az építőiparban 30-50 százaléka az arány. Ezt részben a vidékről bejáró dolgozók arányának lassabb növekedése, másrészt a vállalatok gazdaságfejlesztési feladatai, több helyütt viszont a túlzott létszámlány magyarázza. /mti/

bb 4. univerzális kukorica-feldolgozó gépsor

a vid-kz/tné-ju la

1968. november 4.

univerzális kukorica-feldolgozó gépsort szerkesztettek a vas megyei gabonafeldolgozó és feldolgozó vállalat szakemberei. A gépsor emberi kéz érintése nélkül lerakja a szállító járművekről a csöves kukoricát, majd lenyírja, morzsolja, osztályozza, szárítja, tisztítja és a raktárba továbbítja. Egy-egy gépsor naponta 20-25 vagon kukorica feldolgozására alkalmas. A megyékben eddig kilenc átvevőhelyen állították munkába, s a várakozásnak megfelelő eredménnyel alkalmazták őket. /mti/

bb 5. ételmezszer -kisáruháza a xviii. kerületben

1 hi/hi-ju sr la

1968. november 4.

a xviii. kerületi eke utcában ételmezszer-kisáruház épül a jövő évben, később a martinovics téren rendeznek be hasonlókat. /mti/

ll

--

-2-

bb 6. több mint másfélszer rovar egy fácán begyében

a vid-cs/fné-ju la

1968. november 4.

egyetlen kékfácán begyében 1684 rovarot, zömmel futrinkát, találtak a vas megyei botanikusok, akik tudományos megfigyeléseik során végeztek begyvizsgálatokat. A falánkság rekorderét a rába menti molnashozsód község határában kapták puszkavégre. Az egyházashollósánál lelték másik fácán begyéből viszont 328 kukorica szem került ki. Ez a példány ugyancsak a nágevék sorába tartozik, a szakemberek a begy nagysága és egyéb anatómiai jelek alapján megállapították, hogy ez volt a szép fácánkakas napi ételmezszer adagja. Régi vita folyik azon: hasznos madár-e a fácán? az egyik tábor szerint igen hasznos, mert pusztítja a mezőgazdaságot károsító rovarokat, más szakemberek szerint káros, mert sok szemesterményt fogyaszt. A vas megyei vizsgálatok mindkét álláspont mellett, nyomós, indokokat sorakoztattak fel. /mti/

--

bb 7. összeütközött, nem nyújtott segítséget - három évi szabadságvesztés

1 bc/m-ju sr la

1968. november 4.

Kiss Jenő, 34 éves gépkocsivezetőt telephelyén egyik nap nem osztották be munkára, ezért - megállapodás alapján - átvette munkatársától az aznapi fuvarokat. A munka befejeztével a pótkocsis teherautóval nem tért vissza a telepre, ismerőségéhez ment látogatóba. A xviii. kerületi vöröshadsereg útján pótkocsis mávaut-autóbusz haladt előtte. Kiss meg akarta előzni az autóbuszt, növelte sebességét, azonban nem győződött meg az ellenkező irányú forgalomról. Amikor előzni kezdett, egy 80-as jelzésű városi autóbusz jött vele szembe. Vezetője - hogy elkerülje az összeütközést - fékezett, de Kiss így sem tudott a két autóbusz között elhaladni. A teherautó a 80-as autóbusznak, pótkocsija pedig a mávaut-autóbusznak ütközött. A városi autóbusz vezetője súlyosan megsérült. Kiss a baleset után nem állt meg, nem győződött meg a hibájáról, bekövetkezett összeütközés következményeiről, a sérültnek nem nyújtott segítséget, hanem továbbhajtott. Ezenkívül egy szállításkor meg saját céljaira vette igénybe a gondjaira bízott járművet.

A fővárosi bíróság Kiss Jenőt jogerősen három évi szabadságvesztésre ítélte és 5 évre eltiltotta a gépjármű-vezetéstől. /mti/

ll

--

-3-

bb 8. szigoruan ellenörzik a tüzelő szállítását

1 fe/j-lm sr

1968. november 4.

a budapesti rendőrfőkapitányság társadalmi tulajdonvédelmi osztálya és közlekedésrendészete a kerületi kapitányságok, a tüker, a belkereskedelmi szállítási vállalat, a faért és a fővárosi tanács tüzelőelosztó hivatala ellenőreinek közreműködésével - a főváros 15 kerületében nagyszabású vizsgálatot tartott annak megállapítására, vajon betartják-e a tüzelőszállítás törvényes előírásait. néhány óra leforgása alatt több ellenőr mintegy 250 tehergépkocsit ellenörzött a teleről kiindulva, a mérlegelésnél és utközben.

az eredmény: 12 esetben állapítottak meg bűncselekményt, harminc személyt előállítottak.

az alapos ellenörzés ismét számos visszaélésre, csalásra derített fényt. a korábbi gyakorlattól eltérően az illetékesek ezúttal ugynevezett mozgó brigádokat is munkába állítottak. ezek az autós brigádok nemcsak a mérlegelésnél s nem csupán a lerakodásnál jelentek meg váratlanul, hanem menet közben is ellenörizték a szállitmányokat. így sikerült több manipulációs kísérletet leleplezni. a lehordók közül többen úgy játsszák ki azt a rendelkezést, amely szerint a kocsin fennmaradó tüzelőtöbbletet az utolsó címzettnél kell lerakni, hogy a hamis mérlegeléssel „nyert”, többletet utjuk végállomása előtt adják el orgazdáknak. tipikus példa erre major lajos, molnár sándor, kolosoz ferenc, a belkereskedelmi szállítási vállalat lehordóinak bűncselekménye, akik hamis mérlegeléssel öt mázsa szenet sikkasztottak el, és azt a 16. kerületben a bajcsy zsilinszky utca 47. szám alatt értékesítették. budai péter, burka mihály és kráner ferenc hasonló módszerrel ugyancsak több mázsa háztartási szenet adott el a 16., kerületben a diófa utca 102. szám alatt.

az illetékesek ellenörzése kiterjedt az építőanyagok szállítására is, mivel - mint ismeretes - e téren is gyakori a visszaélés. igazoltatták a többi között a kiskunhalasi városi tanács sa 83-43 rendszámu tehergépkocsiját, és megállapították, hogy darányi mihály és petikán mihály kocsikísérő sőt-vadkertről hat ablakot szállított „c”, menettelvél nélkül - mayer jendonek családi háza építéséhez.

10lyt.köv./

8.15/szb

8.15/szb

guf

-4-

bb 8. /szigoruan ... 1. folyt./-lm

a budapesti rendőrfőkapitányság 25 vállalatot szólított fel, hogy az ellenörzésnél tapasztalt hiányosságok miatt rendelkezjen el vállalati fegyelmet. harminc esetben figyelmeztette a vállalatokat, hogy a fuvarleveleken észlelt hiányosságok alkalmat és lehetőséget adhatnak a bűncselekmények elkövetésére, illetve a visszaélésekre. több nagyobb intézmény, így a többi között két fővárosi kórház gazdasági vezetőit is megintették, hogy jobban ügyeljenek a tüzelőszállítással kapcsolatos előírásokra, amelyek kimondják, hogy az intézmény képviselőjének jelen kell lennie a telepen a tüzelő mérlegelésénél, illetve szállításánál és lerakásánál is.

a budapesti rendőrfőkapitányságon a tapasztalatokat összegezve végül elmondották, hogy a jövőben állandó jelleggel ellenörzik majd mind a magánszemélyeknek, mind a közületeknek történő szállításokat, és a leghigorubbban eljárnak a törvény-sértőkkel szemben./mtl/

..

bb 9. újabb munkásmozgalmi dokumentumok kerültek elő a vihar-sarokban

a vid-fm/fné-lm la

1968. november 4.

a kmp megalakulásának 50. évfordulójára sok értékes dokumentummal gyarapszik a vihar-sarki helytörténeti gyűjtemény. fel-nöttek, kisz-fiatalok és utörök megyszerte gyűjtik a munkásmozgalmi adatokat. a veteránok féltve őrzött emlékeiket adják át a megyei pártbizottságnak, illetve a múzeumnak. a közelműt-ban például olyan eszperantó zászló került elő, amely a harmin-cas években a békéscsabai munkásegylet zászlaja volt. az ille-gális pártmunkások saját pénzükön vásárolták, asszonyaik himez-ték ki, és amikor az egyletet betiltották, elrejtették, s évti-zeseken át őrizték. az értékes zászlót a veteránok most átadták a pártbizottságnak.

ugyancsak békéscsabán, a dózsa györgy uton kibontották az egyik ház oszlopát, amelyből kvasz andrás és id.such jános szed-te elő a rejtett „kincseket”, mint szervezett építőmunkások 1943-ban befalaztak korabeli illegális sajtótermékeket, dokumen-tumokat, feljegyzéseket, a késői utókornak szánt levelet, amely-ben kifejtették álláspontjukat az akkori helyzetről, s a szövb-e jövőbe vetett bizalmukat. a dokumentumokat átadták az mszmp bé-kés megyei bizottsága archivumának./mtl/

..

8.15/lm

- 5 -

8.15/lm

guf



bb 8. szigoruan ellenörzik a tüzelő szállítást

1 fe/j-lm sr

1968. november 4.

a budapesti rendőrfőkapitányság társadalmi tulajdonvédelmi osztálya és közlekedésrendészete a kerületi kapitányságok, a tüker, a belkereskedelmi szállítási vállalat, a faért és a fővárosi tanács tüzelőelosztó hivatala ellenőreinek közreműködésével - a főváros 15 kerületében nagyszabású vizsgálatot tartott annak megállapítására, vajon betartják-e a tüzelőszállítás törvényes előírásait. néhány óra leforgása alatt több ellenőr mintegy 250 tehergépkocsit ellenőrzött a telepről kiindulva, a mérlegelésnél és utközben.

az eredmény: 12 esetben állapítottak meg bűncselekményt, harminc személyt előállítottak.

az alapos ellenőrzés ismét számos visszaélésre, csalásra derített fényt. a korábbi gyakorlattól eltérően az illetékesek ezúttal ugynevezett mozgó brigádokat is munkába állítottak. ezek az autós brigádok nemcsak a mérlegelésnél s nem csupán a lerakodásnál jelentek meg váratlanul, hanem menet közben is ellenőrizték a szállítmányokat. így sikerült több manipulációs kísérletet leleplezni. a lehordók közül többen úgy játsszák ki azt a rendelkezést, amely szerint a kocsin fennmaradó tüzelőtöbbletet az utolsó címzettnél kell lerakni, hogy a hamis mérlegeléssel „nyert”, többletet utjuk végállomása előtt adják el orgazdáknak. tipikus példa erre major lajos, molnár sándor, kolosz ferenc, a belkereskedelmi szállítási vállalat lehordójának bűncselekménye, akik hamis mérlegeléssel öt mázsa szenet sikkasztottak el, és azt a 16. kerületben a bajcsy zsifinszky utca 47. szám alatt értékesítették. budai péter, burka Mihály és kráner ferenc hasonló módszerrel ugyancsak több mázsa háztartási szenet adott el a 16., kerületben a diófa utca 102. szám alatt.

az illetékesek ellenőrzése kiterjedt az építőanyagok szállítására is, mivel - mint ismeretes - e téren is gyakori a visszaélés. igazoltatták a többi között a kiskunhalasi városi tanács sa 83-43 rendszámú tehergépkocsiját, és megállapították, hogy darányi Mihály és petikán Mihály kocsikísérő sőt-vadkertről hat ablakot szállított „c”, menetlevél nélkül - mayer Jenőnek családi háza építéséhez.

/Folyt.köv./

8.15/szb

8.15/szb

guf

-4-

bb 8. /szigoruan ... 1. folyt./-lm

a budapesti rendőrfőkapitányság 25 vállalatot szólított fel, hogy az ellenőrzésnél tapasztalt hiányosságok miatt rendelkezjen el vállalati fegyelmet. harminc esetben figyelemztette a vállalatokat, hogy a fuvarleveleken észlelt hiányosságok alkalmat és lehetőséget adhatnak a bűncselekmények elkövetésére, illetve a visszaélésekre. több nagyobb intézmény, így a többi között két fővárosi kórház gazdasági vezetőit is megintették, hogy jobban ügyeljenek a tüzelőszállítással kapcsolatos előírásokra, amelyek kimondják, hogy az intézmény képviselőjének jelen kell lennie a telepen a tüzelő mérlegelésénél, illetve szállításánál és lerakásánál is.

a budapesti rendőrfőkapitányságon a tapasztalatokat összegezve végül elmondották, hogy a jövőben állandó jelleggel ellenörzik majd mind a magánszemélyeknek, mind a közületeknek történő szállításokat, és a legszigorubbán eljárnak a törvényértőkkel szemben./mti/

--

bb 9. újabb munkásmozgalmi dokumentumok kerültek elő a vihar-sarokban

a vid-fm/fné-lm la

1968. november 4.

a kmp megalakulásának 50. évfordulójára sok értékes dokumentummal gyarapszik a vihar-sarki helytörténeti gyűjtemény. felnőttek, kisz-fiatalok és utörök megyszerte gyűjtik a munkásmozgalmi adatokat. a veteránok féltve őrzött emlékeiket adják át a megyei pártbizottságnak, illetve a muzeumnak. a közelműtben például olyan eszperantó zászló került elő, amely a harmincas években a békéscsabai munkásegylet zászlaja volt. az illegális pártmunkások saját pénzükön vásárolták, asszonyaik himezték ki, és amikor az együletet betiltották, elrejtették, s évtizedeken át őrizték. az értékes zászlót a veteránok most átadták a pártbizottságnak.

ugyancsak békéscsabán, a dózsa György uton kibontották az egyik ház oszlopát, amelyből kvasz andrás és id.such jános szedte elő a rejtett „kincseket”, mint szervezett építőmunkások 1943-ban befalaztak korabeli illegális sajtótermékeket, dokumentumokat, feljegyzéseket, a késői utókornak szánt levelet, amelyben kifejtették álláspontjukat az akkori helyzetről, s a szöveg jövőbe vetett bizalmukat. a dokumentumokat átadták az mszmp békés megyei bizottsága archivumának./mti/

--

8.15/lm

- 5 -

8.15/lm

guf

bb 10. tokaj községet pártoló művészek segítségével újabb alkotásokkal gazdagodik a helytörténeti múzeum

a vid-fm/tné-lm la

1968. november 4.

érdekes tervet valósítanak meg a tokaji múzeumbaráti kör tagjai. elhatározták, hogy a „templommúzeum”, -ban ahol gazdag helytörténeti kiállítás várja a látogatókat - méltó emléket állítanak a községben született vagy ott élt nevezetes személyeknek. így a művészpártoló tokajiak összefogásával elkészítették többek között szepti laczkó máténak, az aszu bor „felfedezőjének”, tolnai dali jános prédikátornak, aki a község első női iskoláját alapította, - dr. münnich ferencnek, a nemzetközi munkásmozgalmat kiemelkedő harcosának domborműves plakettjeit. a terrakotta plakettek megalkotásához a tokajt szerető és pártoló művészek segítségét is kérték. szendrői árpád miskolci művész például társadalmi munkában elkészítette paulay edének, a nemzeti színház hajdani igazgatójának, „az ember tragédiája”, első rendezőjének domborműves plakettjét. a művészi alkotást elhelyezik a múzeumban, és a további plakettek elkészítésére újabb művészbarátokat kértek fel. a tervek szerint a község nagyjait megörökítő művészi plakettekből néhány év alatt kis „pantheon”, alakítanak ki a templom csarnokában./mti/

--

bb 11. klubok a tanyavilágban

vid-cs/mné-lm la

1968. november 4.

a nagykállói járásban a lakosság nagy része él még tanyákon. a járási pártbizottság határozatot hozott a tanyavilágban élő lakosság kulturális és szociális körülményeinek megjavítására, s azóta a községek fejlesztési alapjuk nagyobb részét fordítják erre a célra. a legkiterjedtebb tanyavilággal rendelkező balkányban most három nagyobb településen: perkedpusztán, görény-pusztán és kocog-tanyán építettek „mini-kombinátot”, amelyben klubterem, könyvtár és orvosi rendelő áll a dolgozók rendelkezésére. hasonló létesítmény készült el nemrég a nagykállóhoz tartozó butyka-tanyán. az idén újabb négy települést kapcsolnak be a villanyhálózatba./mti/

--

8.25/ju

911 Zolt

911 Zolt

-6-

bb 12. sertésenyésztő szakmérnök-képzés keszthelyen

vid-cs/mné-lm la

1968. november 4.

a keszthelyi agrártudományi főiskolán - hazánkban először - megkezdték a sertésenyésztő szakmérnök-képzést. a korábban végzett agrármérnökök 4-hetes tanulás és konzultációk után, külön államvizsgát tesznek. az oktatásba bekapcsolódott az állattenyésztési kutató intézet és az állatorvosi egyetem is./mti/

--

bb 13. háromszázötven vetőmagtermesztő törzsgazdaság dél-dunántúlon

vid cs/tné-lm la

1968. november 4.

baranya, somogy és tolna megyében a vetőmagtermesztő törzsgazdaságok egész sorát alakította ki a vetőmagtermelő vállalat. a dombóvári alközpont már 350 törzsgazdasággal tart állandó kapcsolatot. ezek a tsz-ek és állami gazdaságok átlagosan több mint 500 holdon természetesen vetőmagot szerződéses alapon. a vállalat szakemberei úgy tervezik, hogy a törzsgazdaságokkal most több évre szóló szerződést kötnek olyan felvásárlási feltételekkel, amelyek a termelő üzemek termelési biztonságát megalapozzák./mti/

--

9.20/lm

911 Zolt

911 Zolt

- 7 -



bb 10. tokaj községet pártoló művészek segítségével újabb alkotásokkal gazdagodik a helytörténeti múzeum

a vid-fm/tné-lm la

1968. november 4.

érdekes tervet valósítanak meg a tokaji múzeumbaráti kör tagjai. elhatározták, hogy a „templommúzeum”-ban ahol gazdag helytörténeti kiállítás várja a látogatókat - méltó emléket állítanak a községben született vagy ott élt nevezetes személyeknek. így a művészpártoló tokajiak összefogásával elkészítetik többek között szepti laczkó máténak, az aszu bor „felfedezőjének”, tolnai dali jános prédikátornak - aki a község első női iskoláját alapította, - dr. münnich ferencnek, a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő harcosának domborműves plakettjeit. a terrakotta plakettek megalkotásához a tokajt szerető és pártoló művészek segítségét is kérték. szendrőy árpád miskolci művész például társadalmi munkában elkészítette paulay edének, a nemzeti színház hajdani igazgatójának, „az ember tragédiája”, első rendezőjének domborműves plakettjét. a művészi alkotást elhelyezik a múzeumban, és a további plakettek elkészítésére újabb művészbarátokat kértek fel. a tervek szerint a község nagyjait megörökítő művészi plakettekből néhány év alatt kis „pantheont”, alakítanak ki a templom csarnokában./mti/

--

bb 11. klubok a tanyavilágban

vid-cs/mné-lm la

1968. november 4.

a nagykállói járásban a lakosság nagy része él még tanyákon. a járási pártbizottság határozatot hozott a tanyavilágban élő lakosság kulturális és szociális körülményeinek megjavítására, s azóta a községek fejlesztési alapjuk nagyobb részét fordítják erre a célra. a legkiterjedtebb tanyavilággal rendelkező balkányban most három nagyobb településen: perkedpusztán, görény-pusztán és kocog-tanyán építettek „mini-kombinátot”, amelyben klubterem, könyvtár és orvosi rendelő áll a dolgozók rendelkezésére. hasonló létesítmény készült el nemrég a nagykállóhoz tartozó butyka-tanyán. az idén újabb négy települést kapcsolnak be a villanyhálózatba./mti/

--

8.25/ju

911 Zolt

949 J

-6-

bb 12. sertésenyésztő szakmérnök-képzés keszthelyen

vid-cs/mné-lm la

1968. november 4.

a keszthelyi agrártudományi főiskolán - hazánkban először - megkezdték a sertésenyésztő szakmérnök-képzést. a korábban végzett agrármérnökök 4-hetes tanulás és konzultációk után, külön államvizsgát tesznek. az oktatásba bekapcsolódott az állattenyésztési kutató intézet és az állatorvosi egyetem is./mti/

--

bb 13. háromszázötven vetőmagtermesztő törzsgazdaság dél-dunántulon

vid cs/tné-lm la

1968. november 4.

baranya, somogy és tolna megyében a vetőmagtermesztő törzsgazdaságok egész sorát alakította ki a vetőmagtermelő vállalat. a dombóvári alközpont már 350 törzsgazdasággal tart állandó kapcsolatot. ezek a tsz-ek és állami gazdaságok átlagosan több mint 500 holdon termesztenek vetőmagot szerződéses alapon. a vállalat szakemberei úgy tervezik, hogy a törzsgazdaságokkal most több évre szóló szerződést kötnek olyan felvásárlási feltételekkel, amelyek a termelő üzemek termelési biztonságát megalapozzák./mti/

--

9.20/lm

- 7 -

911 Zolt

949 J

bb 14. megemlékezés az ellenforradalom áldozatairól

t pr/gk-ju hk

1968. november 4.

az 1956-os ellenforradalom áldozataira emlékezve budapest népe hétfőn fővárosszerte megkoszorúzta a mártírok sirjait és emlékműveit.

a köztársaság téren virággal díszítették a budapesti pártház védelmében elesettek emléktábláját. a koszorúzáson részt vett biszku béla, a magyar szocialista munkáspárt politikai bizottságának tagja, az mszmp központi bizottságának titkára, s ott voltak, németh károly, az mszmp politikai bizottságának póttagjával, a budapesti pártbizottság titkára, a pártapparátus munkatársai. elhelyezték a megemlékezés virágait a hősi halált haltak hozzátartozói, a budapesti állami és társadalmi szervek, üzemek és gyárak, intézmények és iskolák képviselői is.

munkások álltak díszőrséget a mártírhalált halt mező imre emléktáblájánál. a spanyol polgárháború és a francia el-lenállási mozgalom hősi harcosának, a budapesti pártbizottság egy-kori titkárának emléke előtt tisztelegve koszorút helyezett el a márványtáblánál venéczi jános, a budapesti pártbizottság titkára, dr. prieszol olda, a budapesti pártbizottság osztályvezetője, bakó ágnes és patkós lajos, a budapesti pártbizottság tagjai.

virágot helyeztek el az emlékezők a kerepesi temetőben nyugvó mártírok sirjaira, majd az ellenforradalom elleni küzdelemben hősi halált halt katonák, rendőrök sirjait keresték fel. a kerepesi temetőben nyugvó hősi halottak emlékművénél a fegyveres testületek tagjai álltak díszőrséget. a himnusz hangjai után - gyászdallamok kíséretében - helyezte el a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának és budapesti bizottságának koszorúját biszku béla, az mszmp politikai bizottságának tagja, az mszmp központi bizottságának titkára, németh károly, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a budapesti pártbizottság első titkára, valamint katona imre, szépvölgyi zoltán és venéczi jános, a budapesti pártbizottság titkárai. a honvédelmi minisztérium nevében oltán istván vezérőrnagy, miniszterhelyettes, kárpáti ferenc vezérőrnagy, a néphadsereg pártbizottságának első titkára és pesti endre vezérőrnagy, budapest helyőrségparancsnoka koszorúzott.

/ folyt. köv. /

10.40/szb

10.44 zsl

10.48 zsl

-3-

bb 14., / megemlékezés.... 1. folyt./-ju

a belügyminisztérium koszorújával körösi györgy rendőr vezérőrnagy, miniszterhelyettes, anda jános, a bm pártbizottságának titkára és dr. sós györgy rendőrvezérőrnagy, a budapesti rendőrfőkapitányság vezetője tiszteltet a hősök emlékműve előtt. a magyar partizán szövetség képviselőjében tóth lajos vezérőrnagy és vágó ernő ezredes, a munkásőrség országos parancsnoksága nevében karsai ferenc országos parancsnokhelyettes és ruzsbatzky lászló budapesti parancsnok helyezett el koszorút. letették virágaikat az emlékmű talapzatára a bm határőrség országos parancsnokságának, a bm karhatalom országos parancsnokságának és a bm budapesti rendőrfőkapitányság képviselői, a kisz budapesti bizottságának, a kisz belügyminisztériumi bizottságának és a magyar utőrő szövetség budapesti elnökségének küldöttjei.

a koszorúzási ünnepség az internacionálé hangjaival és a diszszázad tiszteletadásával ért véget. /mti/

bb 16. száznegyvennégy közlekedési baleset a hét végén - öt halott

i fe/lk-ju zs hk

1968. november 4.

ismét emelkedett a hétfői közlekedési balesetek száma: rendőrségi jelentés 144 közlekedési balesetről ad hírt, ötven életüket veszítették, hatan életveszélyesen, 39-en súlyosan megsérültek. a halálos kimenetelű karambolok okai között első helyen szerepel az ittasság.

törökbálint községben neubrandt antal 41 éves exportőr, kanadai állampolgár, montreali lakos ittasan állapotban a megengedtnél nagyobb sebességgel vezette személygépkocsiját és az utkanyarban az árokba borult. az autó utasa, szvetlai szepes lászlóné 26 éves leíró a helyszínen meghalt, a kocsit vezetője is súlyosan megsérült. a baleset ügyében vizsgálat indult.

az ibrány és nagyhalász közötti úton ittasan, szabálytalanul vezette az ibrányi rákóczi termelőszövetkezet traktorát bereczki miklós 30 éves tsz-tag, járművevel nem adta meg az elsőbbséget egy, a főútvonalon haladó motorkerékpárnak és a két jármű összeütközött. a motoros, tilpák béla 18 éves vil-lanszereelő, kisvárdai lakos a helyszínen meghalt, utasát tucs-ku lászló 21 éves kárpitost súlyos sérüléssel szállították kórházba. a rendőrség bereczki miklós ellen eljárást indított. /mti/

11.30/ju

11.34 zsl

12. zsl

-9-

bb 15. pest megyében befejezték a kenyérgabona vetését

vid/gö-lm ká

1968. november 4.

pest megye közös gazdaságaiban befejezték a kenyérgabona vetését: 117 000 holdon került a földre, a túlnyomórészt nagyhozamu, intenzív búzafajták magja. néhány termelőszövetkezet azonban folytatja a munkát, s így a jövő nyáron a tervezettnél előreláthatólag kétezer holddal nagyobb terület termését takarítják be pest megyében./mti/

--

bb 17. lopott autóval karambolozott

t fe/gk-lm zs

1968. november 4.

vasárnap hajnalban a közlekedési járőr megállásra szólított föl egy szabálytalanul haladó wartburg személygépkocsit az 5. kerületben, a kossuth lajos utcában. a személygépkocsi vezetője azonban nagy sebességgel továbbhajtott. a gépkocsi végül a 2. kerületben, a moszkva téren egy villanyoszlopnak rohant.

a lopott személygépkocsit ittasan, jogosítvány nélkül vezette mári ty béla 21 éves budapesti lakos, aki a karambolnál súlyosan megsérült. két utasa, zsargó lászló 21 éves foglalkozás nélküli és rozmann ferenc 21 éves esztergályos a kocsiból kiugorva megpróbáltak elmenekülni. a rendőrség eljárást indított ellenük./mti/

--

bb 18. összefoglaló rendelkezés a lakásszövetkezetekről

i sb/hné-lm hk

1968. november 4.

az építésügyi és városfejlesztési minisztérium az építésügyi értesítő legújabb számában fontos közleményt adott ki, amely összefoglalja a lakásszövetkezetek állami felügyeletéről eddig megjelent rendelkezéseket, s az egységes joggyakorlat kialakítása érdekében most már részletesen meghatározza és elhatárolja a felügyeleti szervek jogkörét, feladatait.

/folyt.köv./

12.10/lm

- 10 -

1310  
1312 Bso

bb 18. összefoglaló ... 1. folyt./-lm

a lakásszövetkezetek feletti állami felügyeletet az építésügyi és városfejlesztési miniszter látja el. jogszabályokat, irányelveket ad ki, irányítja az állami felügyeletet gyakorló tanácsi szakigazgatási szervek munkáját, s a pénzügyminiszterrel és az országos anyag- és árnivatal elnökeivel együttesen szabályozza a szövetkezeti lakások ármegállapításának rendszerét és az állami kedvezményeket.

a fővárosi tanács városrendezési és építészeti főosztályának, valamint a megyei tanácsok építési, közlekedési és ügyügyi osztályának az állami felügyeleti jogkörben ellenőriznie kell a lakásszövetkezeteknek a lapszabály szerinti működését és lakóházfenntartási tevékenységét, s egyúttal fokozott segítséget kell nyújtaniuk az a lapszabályok megvalósításához is.

a tanácsi szakigazgatási szervezet - ha a végrehajtó bizottság nem a lakásügyi szakigazgatási szervezetet bízza meg - hatósági jogkörében irányítja a lakásszövetkezeti szervező bizottság munkáját, előkészíti és összehívja az alakuló közgyűlést. ellenőrzi a közgyűlés, az igazgatóság és a felügyelő bizottság munkáját, határozatait, pénzgazdálkodását és ügyviteli, számviteli tevékenységét. feladatkörének új eleme, hogy a rendelkezésekben meghatározott feltételek esetén elrendelheti a lakásszövetkezet feloszlását is.

a fővárosban és a megyei jogú városokban a kerületi, a járási jogú városokban a városi tanács építési és közlekedési osztályának, a községekben pedig a helyi tanács szakigazgatási szervének feladata a lakásszövetkezetek működésének ellenőrzése, a szövetkezeti tagok tájékoztatása jogaikról, a lakóházfenntartás lebonyolításáról. köteles felhívni a lakásszövetkezeti igazgatóságot a felügyeleten tapasztalható műszaki hiányosságokra. részt kell vennie a rendes és rendkívüli közgyűléseken, s félévenként tájékoztatnia kell az állami felügyeletet gyakorló tanácsi-szakigazgatási szervet.

a lakásszövetkezeti lakások elosztásával, cseréjével és elővásárlásával összefüggő feladatokat a területileg illetékes tanács lakásügyi szakigazgatási szerve látja el. a korábban érvényesült vállalati elosztás helyett a tanácsi lakásügyi szakigazgatási szervezet veszi nyilvántartásba azokat az igényjogosultakat, akik szövetkezeti lakást igényeltek és részorvultságuknak megfelelően - a lakásügyi állandó bizottság és társadalmi bizottság segítségével - besorolja a kérelmeket, valamint javaslatokat tesz a szövetkezeti tag személyére.

/folyt.ököv./

12.30/lm

- 11 -

1315 Bso  
1332

bb 18. /összefoglaló ... 2. folyt./ - lm

a szövetkezeti lakás eladása esetén - ha a lakásszövetkezeti igazgatóság élni kíván elővásárlási jogával és kéri - ugyancsak javaslatot tesz az elővásárlásra jogosult személyre. ezenkívül a szövetkezeti és a tanácsi rendelkezés alatt álló lakás cseréjének lebonyolítása során határoz a tanácsi lakás kiutalásáról.

a rendelkezés hangsúlyozza, hogy a szövetkezeti lakásépítési lebonyolítását intéző tanácsi beruházó a lakásszövetkezet megbízottja. köteles teljesíteni tehát a polgári törvénykönyvnek a megbízási szerződésekre vonatkozó szabályait s így öt éven belül, - a szerződés lejártáig - gondoskodnia kell az épületek hibáinak megszüntetéséről, vagy kártérítéséről. /mti/

bb 19. városrendezési tervtanácsok a lakulnak

1 sb/hné - lm 1e

1968. november 4.

az építésügyi és városfejlesztési miniszter elrendelte, hogy január 1-ig városrendezési tervtanácsokat kell szervezni az országban. ezeknek kettős feladatot kell ellátniuk, segíteniük kell, hogy a településfejlesztés népgazdasági céljai a minisztérium egységes irányítással érvényesíthessék, másrészt a városi- és a községrendezési tervek elkészítésének befejező szakaszában szakmai segítséget kell nyújtaniuk a tervezőknek és a tanácsok építési hatóságainak.

a tervező irodák kötelesek bemutatni majd munkájukat a városrendezési tanácsnak, amely a tervről készített értékelést, szakvéleményt - díjtalanul - valamennyi érdekelt rendelkezésére bocsátja. elsősorban azt vizsgálják, hogy a helyi rendezési terv összhangban áll-e az országreszek regionális terveinek településfejlesztési, népgazdasági céljaival. ezenkívül kiterjed a vizsgálat a városrendezés szakmai követelményeinek, építészei és műszaki megoldásainak, továbbá a közművesítési, a közlekedési és a zöldövezeti tervek összehangolásának véleményezésére is. a tervtanácsokat az évm területrendezési főosztálya irányítja. a működési szabályzatról kiadott minisztériumi közlemény szerint összesen kilenc városrendezési tervtanács megalakítását tervezik. /mti/

12.40/lm

-12-

1320

1322

Bo

bb 20. szüreti összesítés - 21. 000 hold új telepítésű szőlő fordult termőre

1 jf/j - ju 1e hk

1968. november 4.

országszerte befejeződött a szőlőszüret. becslések szerint a 353 000 holdas termőterületről mintegy ötmillió hektoliter borra lehet számítani. ez a terméseredmény hozzávetőleg 300 000 hektoliterrel nagyobb a tavalyinál. ez elsősorban annak köszönhető, hogy idén 21 000 hold korszerű, új telepítésű szőlő fordult termőre.

a minőséget általában a szélsőségek jellemzik. a szőlő egy részét a rothadás miatt idő előtt kellett leszüretelni, a kényszerleszüretből származó mustok, illetve borok minősége a követelmények alatt maradt. a must több mint 60 százaléknál cukorfoka azonban 18 felett volt. a kevésbé rothadó fajták, a kedvezőbb fekvésű szőlők jó minőségű termést hoztak. az idei szüret érdekessége, hogy tokajhegyalján, ahol igen kiváló minőségű termést szüreteltek, a szezonmunkát a szokottnál mintegy másfél hónappal előbb fejezték be. az aszusodás ugyanis korábban indult meg, és ez a szüret befejezésének idejét is előbbre hozta.

jövőre további 29.000 hold új szőlőtelepítés fordult majd termőre, ami további mintegy 300 000 hektoliter bort jelenthet. /mti/

--

bb 21. időjárásjelentés

tr-ju

1968. november 4.

a meteorológiai intézet jelenti november 4-én, hétfőn délelőn:

hűvösebb idő

skandinávián és nyugat-európán át nagy sebességgel hideg, sarkvidéki eredetű levegő árasztja el európa nyugati, középső és déli területeit. első hulláma ma hajnalban elérte helsinki, berlin, velence, brindizi vonalát. hatására skandináviában és a brit szigeteken havazások, hózaporok, szárazföldünk nyugati részein kiterjedt esőzések vannak. a földközi tenger medencéjéből zivatarokat jelentenek. az elmúlt napokban európa déli felére jellemző, szokatlanul meleg, nyáriás időjárás a szovjetunió európai területének déli felére és a balkán félszigetre kórlatozódott.

/ folyt. köv. /

13.13/ju

-13-

1330

1332



bb 21. időjárásjelentés ... 1. folyt./-ju

hazánk fölött vasárnap változóan felhős volt az ég. több helyen esett az eső, záporosó, a délnyugati megyékből zivatarokat jelentettek. a lehullott csapadék mennyisége azonban csak a nyugati országrészben ért el jelentősebb mennyiséget. lentiben és nagykanizsán 10, somogyszobon és parcsón 11 millimétert mértek. a hőmérséklet napközben az északi hegyvidék körzetében csak 14-17, máshol 18-24 fokig emelkedett. ma hajnalra az északkeleti határvidéken 2-7, az ország többi részén csak 8-12 fokig hűlt le a levegő. 11 órakor a keleti országrészben csak fátyolfelhős volt az ég, így a napsütés hatására 16-20 fokig melegedett fel a levegő. máshol erősen felhős égbolt mellett csak 12-17 fokig emelkedett a hőmérséklet. esőt már sehonnán sem jelentettek.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 10.9 fok volt, 3.2 fokkal magasabb a sokévi átlagnál. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 15 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 757 milliméter, alig változik.

várható időjárás kedd estig: időnként felszakadozó felhőzet, helyenként esővel, zivatarokkal. többfelé élénk délelkeleti, déli, majd elsősorban a dunántúlon észak-nyugati, északira forduló és néhány helyen megerősödő szél. a nappali felmelegedés keleten is gyengül. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 6-11, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 10-15 fok között.

a duna vizállása budapestnél 194 cm. /mti/

13.15 ju  
17192a

-14-

bb 22. szovjet hanglemezek hónapja

t o l / g k - l m z s

1968. november 4.

hétfőn ünnepélyesen megnyitották a szovjet hanglemezhónapot az 5. kerület kossuth lajos utca 8 szám alatti hanglemezboltban. november 4 és december 4 között a főváros hét nagy hanglemezboltjában minden megvásárolt szovjet lemez mellé egy-egy ajándékmezeget is kap a vásárló. mint az már hagyományos, ebben az évben is a nagy októberi szocialista forradalom évfordulójára vonultatják fel az üzletek a gazdag lemezválasztékot, amelyben kitűnő szovjet előadóművészek és együttesek tolmácsolják a zeneirodalom remekait. a 120-féle felvételről katalógus készült, s külön lista az ajándékképpen vásárolható mintegy 40 féle lemezről. az ajándékmezek sem az előadók, sem a műsorszámok, sem pedig a technikai kivitel tekintetében nem maradnak el a pénzért vásárolható felvételek mögött, s így tulajdonképpen minden, a szovjet hanglemezhónap során vett lemez féláron kapható. a negyedmillió készletben olyan világnagyságok új felvételei vannak, mint rickman, kogan, ojasztrah és gilelsz.

a hanglemezhónapot kiterjesztik a vidékre is: szegeden és debrecenben hasonló feltételekkel vásárolhatnak a zenekedvelők a hanglemezgyártó vállalat boltjaiban. /mti/

bb 23. szövetség küldöttség utazott moszkvába

tr-lm 1a

1968. november 4.

a szovjet fogyasztási szövetkezetek központi szövetségének meghívására hétfőn szövetség küldöttség utazott moszkvába. a delegációt, amely részt vesz az októberi forradalom évfordulójának ünnepségein, nánási lászló, az elnöki tanács tagja, a szövetség felügyelőbizottságának elnöke vezeti. /mti/

bb 24. új gépkocsitároló telep debrecenben

vid-kz/mn6-lm ká

1968. november 4.

hétfőn debrecenben átadták rendeltetésének a 6. számú autóközlekedési vállalat 7,5 millió forintos költséggel kialakított új gépkocsitároló telepét, amely kétszázötven gépkocsi és 50 pótkocsi befogadására alkalmas. a telep megépítése első láncszeme annak az 1971-ig megvalósuló programnak, amelynek keretében - az új közlekedéspolitikai koncepcióval összhangban - korszerűsítik debrecen és hajdu-bihar megye közlekedését. /mti/

13.40/lm

- 15 -

1211 Zeller  
1402

bb 25. megkezdődött a balaton regionális vízműrendszerének építése

b vid-kz/mn-ju ká nk

1968. november 4.

több mint 110 millió forintos költséggel hozzáfogtak a kelet-balatoni regionális vízmű építéséhez. a nagyszabású munka 1972-re fejeződik be. a kialakuló vízmű - amely első része lesz az egész balatont körülvevő regionális vízműrendszernek - évente 3 millió köbméter vizet ad majd a balatonföldvárától balatonkeneséig terjedő szakaszán elhelyezkedő üdülőtelepeknek. készen van a nyugat-balatoni regionális vízmű terve is. ez nyirádtól tapolcán és keszthelyen át balatonszögig látja el a tó nyugati terének településeit. az észak-balatoni regionális vízmű rendszer tanulmányterve pedig most készül. a három vízműrendszert teljes elkészülte után központilag irányítják, s így a vizet lényegében gombnyomással, vezényelhetik, majd az egyes településekre. a balaton térségének jelenleg napi 50.000 köbméter a vízigénye, 1980-ra azonban ennek kétszeresére emelkedik. a regionális vízműrendszer megbízhatóan fedezi ezeket az igényeket. /mti/

--

bb 26. üzembehelyezték a gagarin hőerőmű vízművét

a vid-kz/mné-ju ká nk

1968. november 4.

sikeres próba befejeztével halmaugra község határában üzembehelyezték a gagarin hőerőmű vízkivételi művét és a hozzácsatlakozó távvezeték-hálózatot. a vízmű óránként csaknem 1 millió liter „nyersanyagot” szolgáltat majd az erőműnek. a mátra csapadékvízű összegyűjtő benepatakból táplálkozik. ez a patak veszi fel többek között a thorez külfejtési szénbányából származó vizet is. a bányából eltávolított víz ilyen módon - a vízmű közbeiktatásával - rendkívül gazdaságosan hasznosul. a vízmű üzembehelyezésével egyidejűleg megkezdődött az erőmű vízlátogató berendezésének próbaüzeme is. /mti/

--

14.00/szb

-16-

1404 zeb

bb 27. új energetikusai rendelet készül - kétnapos tanácskozás az üzemi energiagazdálkodás időszerű kérdéseiről

t tz/m-ju e la

1968. november 4.

körülbelül 400 szakember, az energiagazdálkodás központi irányító szerveinek képviselői és a legnagyobb energiaszolgáltató üzemek energetikusai gyűltek össze hétfőn reggel a technika házában annak a kétnapos konferenciának a megnyitására, amelyet az energiagazdálkodási tudományos egyesület szervezett energiagazdálkodásunk időszerű kérdéseinek megvitatására.

a tanácskozást szilvágyi Géza nébihézipari miniszterhelyettes nyitotta meg. emlékeztetett arra, hogy hazánkban másfél évtizede működik szervezett formák között az energetikai hálózat. létrejöttkor, 1952-ben és az utána következő években - a szén-csaták idején - az energiaszolgáltatás nehézségei korlátokat szabtak az ipar és közlekedés fejlesztésére, a lakosság igényeinek kielégítésére. az 50-es évek vége után jelentős változásokot hozott. a hazai földtani kutatás és a nemzetközi munkamegosztás olyan belső és külső tartalékokat tárt fel, amelyek révén az energetika egész gazdasági fejlődésünk motorja lehet.

most az új gazdaságirányítási rendszer állítja új feladatokat elé az energetikusokat, mégpedig két vonatkozásban is. az egyik a tartalékok feltárása, a korszerűsítés és a racionalizálás adta lehetőségek kimunkálása, a másik a központi szervek megfelelő tájékoztatása az üzemek energetikai helyzetéről.

a közeljövőben - jelentette be miniszterhelyettes - több intézkedés lát napvilágot az irányító szervek és az energetikusok együttműködésének fejlesztésére. rövidesen megjelenik az új energetikusai rendelet és a módosított energiamérlegre vonatkozó rendelkezés. átfogó vizsgálat folyik az energetikai információrendszer korszerűsítésére, elsősorban azért, hogy az adatok minden érdeklőt számára a lehető leggyorsabban hozzáférhetőek legyenek. a jövőben az energiamérleg adatait gépi úton dolgozzák fel, ami lehetőséget ad az irányító szakembereknek a műszaki-gazdasági összefüggések elmélyültebb elemzésére.

/folyt. kbv./

14.30/ju

1404

-17-

bb 27./új energetikus ... 1. folyt./-ut

ezután borbás nándor, a vörös csillag traktorgyár műszaki-gazdasági tanácsadója vázolta az üzemi energiagazdálkodás helyzetét az új gazdaságirányítási rendszerben. több mint 500 vállalatról, üzemiől összegyűjtött adatok alapján megállapította, hogy az új mechanizmus nem hozott lényeges változást az egyes vállalatok energiagazdálkodásának minőségében. az energetikai szervezet általában ott működik jól, ahol viszonylag nagy a z energiaköltség, eléri az évi 50-100, esetleg a több száz millió forintot. ahol ez a költség kicsi, ott gyakorlatilag nincs energiagazdálkodás. részletesen szólt az energetikusok bérezésének problémáiról, valamint az utánpótlás hiányáról.

a külföldön tartózkodó hász Istvánnak, az országos energiagazdálkodási hatóság vezetőjének előadását népgazdaságunk energiaellátási helyzetéről és perspektíváiról helyettesítő, czipper gyula terjesztette elő. utalt arra, hogy az elmúlt tíz évben a nemzeti jövedelem és az ipar nettó termelése gyorsabban növekedett, mint az energiafelhasználás. ez nagyon kedvező. nagy szerepe volt benne a szénhidrogének előretörésének és a szocialista országok együttműködő villamosenergia-rendszerébe való bekapcsolódásunknak.

a közelmúltban az illetékes szervek meghatározták hosszútávú energiapolitikánk alapvető céljait. ezek szerint a felhasznált energiahordozók között a szénhidrogének aránya 1975-ben 54-55, 1980-ban pedig 60-62 százalék lesz. saját készleteink korlátozottsága folytán növekedni fog a benzotartal is, 1975-ben az elfogyasztott mennyiségnek 41-44, 1980-ban pedig 47-51 százalékát fogja elérni. 1980-ig a zömmel szovjet eredetű kőolaj és kőolajtermékek benzotartal 9.5-11,5 millió tonnára növekszik - többek között egy újabb közvetlen szovjet-magyar kőolajvezeték megépítése révén - s ugyanakkor 2-3 milliárd köbméter földgázt hozunk majd be a szovjetunióból.

az előadásokat élénk vita követte. a tanácskozás kedden folytatódik a technika házában./mti/

14.35/Lm

15<sup>12</sup>

15<sup>40</sup> Dme

- 18 -

bb. 28. az ujitási irányelvekről, a kommunális szolgáltatásokról, a fővárosi nyugdíjasok helyzetéről tárgyalt a szot elnöksége

t s L/tm/gy/La

1968. november 4.

hétfőn ülést tartott a szot elnöksége és több fontos, időszerű kérdéssről tárgyalt.

az 1969-70-es új kollektív szerződések életbelépésével, tehát legkésőbb a jövő év március 31-én az 1968-as vállalati ujitási szabályzatok érvényüket veszítik, ezért az új kollektív szerződések mellékleteként új vállalati ujitási szabályzatokat kell készíteni. az elnökség hangsúlyozza: tüzetes tanulmányozás után döntsék el a vállalatok, hogy az 1968-as ujitási szabályzatokat változtatás nélkül, esetleg módosítással megújítják-e a következő két évre, vagy teljesen új szabályzatokat készítenek. továbbra is az 1968-ra kiadott irányelvek érvényesek, a szot elnöksége és az országos tállalmányi hivatal tapasztalatai szerint azonban ezeket az irányelveket 1968-ban nem mindenütt alkalmazták megfelelően. a vállalatok egy része nem élt kellően önállósággal, helyi szabályozási lehetőségeivel, nem minden kérdésben vették figyelembe az ujitási rendelet előírásait. az 1968-as szabályzatokban nem minden vállalatnál dolgozták ki az ujitómozgalom irányításának módszereit, s nem megfelelően ösztönzik a dolgozókat, különösen a műszaki fejlesztéssel hivatásszerűen foglalkozókat az ujitásra. az ügyintézését sokhelyütt indokolatlanul centralizálták, s ezzel lassították. fontos követelmény, hogy a szabályzatokban tisztázzák az ujitások bejelentésének rendjét és módját, s biztosítsák a javaslatok gyors, akadálytalan bejelentését, nyilvántartását. helytelen, ha például a benyújtás idejét csak a nap meghatározott óráira korlátozzák.

körütekintően kell tisztázni a munkaköri kötelezettséget, továbbá azt, hogy egy-egy kezdeményezés mikor minősíthető jelentős alkotó teljesítménynek. helytelen, ha a műszaki fejlesztéssel hivatásszerűen foglalkozók olyan javaslatát is munkaköri köteletségüknek tekintik, amely nem kapcsolódik munkakörükhöz.

/folyt. köv./

16.00/gy

- 19 -

xl

16<sup>42</sup> Dme

hasonlóképpen vissza dolgoz, ha a nem műszakiaknál azokat a javaslatokat sem tekintik munkaköri kötelességnek, amelyek közvetlen munkájukhoz tartoznak. annak vizsgálatánál, hogy a javaslat jelentős alkotó teljesítmény-e, nemcsak az ujtás forintban mérhető eredményeit, hanem sok más tényezőt is figyelembe kell venni, például azt, hogy a műszaki haladást, vagy a dolgozók élet- és munkakörülményeinek fejlődését hogyan segítik.

az elnökség és az országos találmányi hivatal felhívja a figyelmet arra, hogy a műszaki fejlesztéssel hivatásszerűen foglalkozókat a labber-emelesben, prémiumban, jutalomban lehet részesíteni, s nem ujtói díjban. ezek az anyagi elismerési formák alkalmazhatók akkor is, ha az ujtó nem foglalkozik ugyan hivatásszerűen műszaki fejlesztéssel, de az ujtás összefügg munkakörével, és jelentős alkotó teljesítménynek számít. a többi ujtót ujtási díj illeti meg. az ujtók elismerésének mértékét javaslataik hasznosságával arányosan kell megállapítani. helyes, ha a vállalatok az ujtási szabályzatban az ujtók számára az anyagi elismerés minimális mértékére garanciát adnak.

a szot elnöksége megbizta a termelési osztályt, és felkérte az országos találmányi hivatal elnökét, hogy az ujtómozgalm tapasztalatainak megbeszélésére egy napos konzultációt szervezzenek az állami irányító szervek, a szakszervezeti központok és a szakszervezetek megyei tanácsainak ujtással foglalkozó munkatársai részére.

a hvdsz jelentése alapján a kommunális szolgáltatásokról és az ipar javító munkájáról tárgyalt az elnökség.

a vállalatok, szövetkezetek és a magánkisiparosok 1960-ban 5,8, tavaly 7,8 milliárd forint értékű javító munkát végeztek a lakosság részére, s ennek értéke 1970-re 8,2 milliárd forintra emelkedik. az igényeket azonban ez a fejlődés sem tudja kielégíteni. különösen vonatkozik ez az építőmunkákra, a gépjármű javításra, a mosásra és vegytisztításra. a könnyűipari üzemek egy része a javító-munkák helyett a kifizetődőbb árutermelésre tért át, ami ugyancsak hátráltatja a lakosság jobb ellátását.

/folyt. köv./  
16.05/gy

- 20 -

16.45D

a szakszervezetek véleménye szerint érdekesebbé kellene tenni a vállalatokat, s ehhez például az elektroakusztikai cikkek, az erősáramu háztartási berendezések, a gépjárművek javításánál be lehetne vezetni az átalány-fizetéses rendszert.

a kommunális szolgáltatásokkal foglalkozó rész kiemeli, hogy az utóbbi időben jelentősen javult a vízellátás. jelenleg az ország lakosságának 48 százaléka kap a közművektől vizet, a 18 évvel ezelőtti 22 százalékkal szemben. a tartós vízhiány a legtöbb helyen megszűnt. a városokban naponta átlag 105, a községekben pedig 60-70 liter csapvizet fogyaszt egy-egy lakó. a felszabadulás óta 8 milliárd forintot költöttek az országban a víz- és csatornahálózat fejlesztésére a beruházások üteme különösen 1966 óta gyorsult. két évvel ezelőtt 800 millió, tavaly 950 millió forintot költöttek a vízellátásra és csatornázásra, a második öt éves terv évi 700 millió forintos átlagával szemben. 1970-re a városokban a jelenlegi 80-ról 84, a községekben pedig 18-ról 28 százalékra emelkedik a vízhálózatba bekapcsolt lakosok aránya. a csatornahálózat lassabban fejlődik, jelenleg a lakosságnak csak 25 százaléka lakik csatornával ellátott házakban, s ez az arány 1970-re 28 százalékra emelkedik.

a szakszervezetek budapesti tanácsa tájékoztatta az elnökséget a főváros nyugdíjasainak helyzetéről. budapesten jelenleg 312 000 nyugdíjas él, a lakosságnak több mint 16 százaléka. helyzetüket közvetlen beszélgetésekkel, továbbá kérdőíves tájékoztatók segítségével megvizsgálták. megállapították, hogy életkörülményeik megtehetően eltérőek, aszerint, hogy mikor mentek nyugdíjba, családtagjaikkal, vagy egyedül élnek-e, hozzá tudnak-e jutni havi 500 forintos álláshoz. a tapasztalatok szerint körülbelül egyharmaduk gyermekeikkel, családjukkal, rokonaikkal, vagy szociális otthonban él, az ő ellátásuk általában jó, 45-50 százaléuk azonban kedvezőtlen viszonyok között él. egyik fő gondjuk, hogy a nyugdíjösszeg nem tart lépést az árak emelkedésével. 1962 és 1966 között a nyugdíjak átlaga jelentős mértékben 34 százalékkal növekedett, ez azonban elsősorban az utóbbi években nyugalmába vonultak magasabb nyugdíjából adódott, a régi nyugdíjak csak 8-10 százalékban magasabbak, mint azelőtt. a szakszervezetek fontosnak tartják, hogy mielőbb olyan intézkedések történjenek, amelyek a nyugdíjak vásárló értékét stabilizálják.

/folyt. köv./

16.10/gy

- 21 -

16.45D

hasznóléppen visszás dolog, ha a nem műszakiaknál azokat a javaslatokat sem tekintik munkaköri kötelességnek, amelyek közvetlen munkájukhoz tartoznak. annak vizsgálatánál, hogy a javaslat jelentős alkotó teljesítmény-e, nemcsak az ujtás forintban mérhető eredményeit, hanem sok más tényezőt is figyelembe kell venni, például azt, hogy a műszaki haladást, vagy a dolgozók élet- és munkakörülményeinek fejlődését hogyan segítik.

az elnökség és az országos találmányi hivatal felhívja a figyelmet arra, hogy a műszaki fejlesztéssel hivatásszerűen foglalkozókat a labber-emelesben, prémiumban, jutalomban lehet részesíteni, s nem ujtói díjban. ezek az anyagi elismerési formák alkalmazhatók akkor is, ha az ujtó nem foglalkozik ugyan hivatásszerűen műszaki fejlesztéssel, de az ujtás összefügg munkakörével, és jelentős alkotó teljesítménynek számít. a többi ujtót ujtási díj illeti meg. az ujtók elismerésének mértékét javaslataik hasznosságával arányosan kell megállapítani. helyes, ha a vállalatok az ujtási szabályzatban az ujtók számára az anyagi elismerés minimális mértékére garanciát adnak.

a szot elnöksége megbizta a termelési osztályt, és felkérte az országos találmányi hivatal elnökét, hogy az ujtómozgalom tapasztalatainak megbeszélésére egy napos konzultációt szervezzenek az állami irányító szervek, a szakszervezeti központok és a szakszervezetek megyei tanácsainak ujtással foglalkozó munkatársai részére.

a hvdsz jelentése alapján a kommunális szolgáltatásokról és az ipar javító munkájáról tárgyalt az elnökség.

a vállalatok, szövetkezetek és a magánkisiparosok 1960-ban 5,8, tavaly 7,8 milliárd forint értékű javító munkát végeztek a lakosság részére, s ennek értéke 1970-re 8,2 milliárd forintba emelkedik. az igényeket azonban ez a fejlődés sem tudja kielégíteni. különösen vonatkozik ez az építőmunkákra, a gépjármű javításra, a mosásra és vegytisztításra. a könnyűipari üzemek egy része a javító-munkák helyett a kifizetődőbb áruterelésre tért át, ami ugyancsak hátráltatja a lakosság jobb ellátását.

/folyt. köv./  
16.05/gy

- 20 -

16.05/gy

a szakszervezetek véleménye szerint érdekeltébbé kellene tenni a vállalatokat, s ehhez például az elektroakusztikai cikkek, az erőáramu háztartási berendezések, a gépjárművek javításánál be lehetne vezetni az általány-fizetéses rendszert.

a kommunális szolgáltatásokkal foglalkozó rész kiemeli, hogy az utóbbi időben jelentősen javult a vízellátás. jelenleg az ország lakosságának 48 százaléka kap a közművektől vizet, a 18 évvel ezelőtti 22 százalékkal szemben. a tartós vízhiány a legtöbb helyen megszűnt. a városokban naponta átlag 105, a községekben pedig 60-70 liter csapvizet fogyaszt egy-egy lakó. a felszabadulás óta 8 milliárd forintot költöttek az országban a víz- és csatornahálózat fejlesztésére a beruházások útjében különösen 1966 óta gyorsult. két évvel ezelőtt 800 millió, tavaly 950 millió forintot költöttek a vízellátásra és csatornázásra, a második öt éves terv évi 700 millió forintos átlagával szemben. 1970-re a városokban a jelenlegi 80-ról 84, a községekben pedig 18-ról 28 százalékra emelkedik a vízhálózatba bekapcsolt lakosok aránya. a csatornahálózat lassabban fejlődik, jelenleg a lakosoknak csak 25 százaléka lakik csatornával ellátott házakban, s ez az arány 1970-re 28 százalékra emelkedik.

a szakszervezetek budapesti tanácsa tájékoztatta az elnökséget a főváros nyugdíjasainak helyzetéről. budapesten jelenleg 312 000 nyugdíjas él, a lakosoknak több mint 16 százaléka. helyzetüket közvetlen beszélgetésekkel, továbbá kérdőíves tájékozódás segítségével megvizsgálták. megállapították, hogy életkörülményeik meglehetősen eltérőek, aszerint, hogy mikor mentek nyugdíjba, családtagjaikkal, vagy egyedül élnek-e, hozzá tudnak-e jutni havi 500 forintos álláshoz. a tapasztalatok szerint körülbelül egyharmaduk gyermekeikkel, családjukkal, rokonaikkal, vagy szociális otthonban él, az ő ellátásuk általában jó, 45-50 százaléuk azonban kedvezőtlen viszonyok között él. egyik fő gondjuk, hogy a nyugdíjösszeg nem tart lépést az árak emelkedésével. 1962 és 1966 között a nyugdíjak átlaga jelentős mértékben 34 százalékkal növekedett, ez azonban elsősorban az utóbbi években nyugalmába vonultak magasabb nyugdíjából adódott, a régi nyugdíjak csak 8-10 százalékban magasabbak, mint azelőtt. a szakszervezetek fontosnak tartják, hogy mielőbb olyan intézkedések történjenek, amelyek a nyugdíjak vásárló értékét stabilizálják.

/folyt. köv./

16.10/gy

- 21 -

16.10/gy

bb. 28. / az újítási... 3) folyt./ gy

nemcsak anyagiilag, hanem erkölcsiileg is segíteni kell a nyugdíjasokat. a társadalmi és gazdasági szervek keresik a lehetőséget annak, hogy a munkából kibregedett dolgozók továbbra is megtalálják a helyüket a társadalomban. máris vannak igen jó kezdeményezések. ilyenek a nyugdíjas klubok, az öregek napközi otthonai, a házi ápolónői szolgálat. a szot elnöksége javaslatokat tesz illetékes szerveknek a nyugdíjasok néhány problémájának megoldására, gondjaik enyhítésére.

a szot elnöksége foglalkozott a szervezett dolgozók jogi képviseletével is. a munka törvénykönyve kimondja, hogy a szakszervezet a dolgozót a bíróságok, egyéb hatóságok és szervek előtt képviselheti élet- és munkakörülményeit érintő kérdésekben. tekintve, hogy a szakszervezeti jog néhány gyakorlati kérdése eddig tisztázatlan volt, a szot elnöksége kimondta, hogy melyek azok az ügyek, amelyekben a szakszervezet jogi támogatást adhat tagságának. a munkaviszonyt érintő valamennyi kérdésben nyújthatnak ilyen segítséget, a szakszervezeti szervek maguk döntenek el, hogy a közbelépés indokolt-e. az elnökség felhívja a szakszervezeteket, hogy minden indokolt esetben éljenek törvényadta jogukkal. a munkaviszonyt érintő kérdéseken kívül csak akkor indokolt a szakszervezet közbelépése, ha törvénysértésről, illetve annak feltételezéséről van szó. ilyen esetben célszerű előbb a törvénysértést elkövető szerv felhívni és kérni a sérelem orvoslását. törvénysértés nélkül is indokolt lehet a dolgozó jogi képviselete, ha valamely határozat, vagy döntés a dolgozóra nézve rendkívül súlyos méltánytalansággal jár. ilyenkor azonban a szakszervezet csak tárgyalásra szorítkozhat, a határozat megváltoztatását nem követelheti. mellőzniük kell a szakszervezeteknek a beavatkozást a tanácsok hatáskörébe tartozó lakáskiutalási kérelmekkel, az államosítással, valamint a kisajátítással kapcsolatos, a középiskolai és egyetemi felvételek iránti kérelmekkel, otp személyi kölcsön kérelmekkel, a földtulajdonnal és földhasználattal kapcsolatos vitás kérdésekben. a kisajátításkor részt vehetnek a kártalanítás összegével kapcsolatos vitákban.

végül a szot elnöksége megvitatta az állami kulturális alap felosztásáról szóló előterjesztést./mti/

16. 15/gy

- 22 - b

16. 15/gy  
16. 15/gy

bb. 30. beváltak a szovjetunióban a magyar gyártmányú mezőgazdasági laboratóriumok - befejezte magyarországi látogatását a szovjet mezőgazdasági delegáció

t sz/j/11 La

1968. november 4.

hétfőn a metrimpex külkereskedelmi vállalatnál tartott zárómegbeszélésével és a további együttműködésre vonatkozó megállapodás aláírásával befejezte kéthetes magyarországi látogatását az a szovjet mezőgazdasági küldöttség, amely a komplett mezőgazdasági laboratóriumok gyártását, illetve alkalmazását tanulmányozta.

v. jermakov, a szovjetunió mezőgazdasági minisztériumának osztályvezetője, a delegáció vezetője az mti munkatársának elmondotta, hogy a szovjet mezőgazdaság részére a metrimpex eddig mintegy 500 magvizsgáló és 150 takarmányvizsgáló laboratóriumot szállított.

- az előbbieket az állami vetőmag felügyelőségekkel működnek, az utóbbiak pedig a kerületi agrokémiai állomások munkáját segítik. a magyar laboratóriumok működésével elégedettek vagyunk, hatékony segítséget nyújtanak ahhoz, hogy kiválaszthassuk a kálászosok legjobb vetőmagjait és így növelhessük a terméshozamokat, a takarmányvizsgáló laboratóriumok pedig az állattenyésztésben tesznek jó szolgálatot.

- a magyar gyártmányú laboratóriumok vásárlását 1966-ban kezdtük meg, és ezt valóban csak kezdetnek tekintjük, mert a szovjetunió mezőgazdaságának további nagyarányú fejlesztéséhez még sok száz laboratóriumra lesz szükség. itt tartózkodásunk során a magyar konstruktőrökkel a labor műszeripari művek vezetőivel arról tárgyaltunk, hogyan tudjuk közös erővel továbbfejleszteni a meglévő laboratóriumokat, illetve azok egyes műszereit. a laboratóriumok műszereinek gyártásához már eddig is több dokumentációt adtunk át, és most megállapodtunk újabb nyolc műszer közös műszaki fejlesztésében. így az 1970-től készülő laboratóriumokba már ezek az újabb technikai haladás minden követelményének megfelelő műszerek kerülnek.

a metrimpex vezetői elmondották, hogy a laboratóriumok gyártásában, illetve műszaki fejlesztésében kialakult együttműködés azért jelentős, mert a vállalat szovjetunióba irányuló exportjának mintegy 20 százalékát képviselik a mezőgazdasági laboratóriumok, a labor műszeripari művek exportjában pedig ez az arány 50 százalékos./mti/

..-

- 23 -

16. 25/11

16. 25/11  
16. 25/11

bb. 29. háromnapos nemzetközi szeminárium a know-how-ról

t tz/gk/11 la

1968. november 4.

hétfőn a magyar iparjogvédelmi egyesület rendezésében háromnapos nemzetközi szeminárium kezdődött a technika házában a nem szabadalmazott műszaki ismeretek - a „know-how” - jogi védelméről. a szeminárium megnyitásán körülbelül félszáz hazai és tíz külföldi - csehszlovák, jugoszláv, lengyel, ndk-beli, szovjet, amerikai, francia és nyugatnémet - szakember vesz részt. a három nap alatt nyolc előadás hangzik el.

a szemináriumot dr. szilbereky jeno igazságügyminiszter-helyettes, a rendező egyesület elnöke nyitotta meg. utalt arra, hogy a know-how mind nagyobb jelentőségre tesz szert a nemzetközi műszaki tapasztalatcsere-forgalomban, sőt már egész külön gyakorlat alakult ki ebben a vonatkozásban a nemzetközi szerződéskötések rendszerében. a mostani szeminárium célja azonban nem annyira ennek a már kialakult szerződési gyakorlatnak az elemzése, hanem éppen ellenkezőleg olyan kérdéseket kívánnak itt megvitatni, amelyek ebben a témakörben - a know-how-val kapcsolatban - eddig ritkábban kerültek szóba. nemzetközi fórumok előtt./mti/

--

bb. 31. megkoszorúzták a pest megyei mártírok emléktábláját.

vid fm/g8/11 ká la

1968. november 4.

a pest megyei tanács székházának udvarán megkoszorúzták az ellenforradalmárok elleni harcban elesett mártírok emléktábláját. a kegyeletos ünnepségen jámbor miklós és lendvai istván, a megyei pártbizottság titkárai, dr. mondok pál, a megyei tanács vb. elnöke, valamint a fegyveres testületek a társadalmi szervek vezetői, a mártírok hozzátartozói és barátai helyezték el a megemlékezés virágait./mti/

--

- 24 -

16.30/11

17<sup>00</sup>  
1910-04

bb. 33. mezőgazdasági felsőoktatási célokat szolgáló laboratóriumot szállít a szovjetunióba az esztergomi labor műszeripari művek

a vid-kz/mné/ká/gy/la

1968. november 4.

aláírták az esztergomi labor műszeripari művek szovjetunióba történő szállításainak műszaki feltételeiről szóló megállapodást. e szerint az esztergomi gyár a legkorszerűbb vizsgálati módszereknek megfelelően továbbfejleszti azt a komplett mag- és takarmány laboratóriumot, amelyből már az idén mintegy 300-at szállít a szovjetunióba. megállapodás született egy, a felsőoktatás mezőgazdasági oktatás minden igényét kielégítő, rendkívül korszerű laboratórium specifikációjával kapcsolatban is. a 70 különféle készülékből és mintegy 300 kiegészítő berendezésből álló laboratórium értéke az előzetes számítások szerint 6 millió forint lesz. mintapéldányát jövőre kapja meg a szovjet megrendelő./mti/

--

bb. 34. két évről három évre emelték az autófém ktsz kávéfőzőinek szavatossági idejét

a vid-kz/mné/ká/gy/la

1968. november 4.

az eddigi két évről három évre emelték a budapesti autófém ktsz által készített kávéfőzők szavatossági idejét - jelentette be kalocsai győző, a ktsz elnöke hétfőn a szegedi újságíróklubban megtartott sajtótájékoztatóján. a harmadik évi garancia feltétele, hogy a vásárló két év után bemutassa készülékét a szervizben. a ktsz - mint a tájékoztatón elmondták - 15 évvel ezelőtt az országban elsőként kezdte meg a háztartási kávéfőzők tömeges gyártását. azóta 2 millió készüléket adtak piacra. legsikerültebb és legkeresettebb gyártmányukból - az autopress-ből - az idén 250 000-et, jövőre pedig 300 000-et készítenek, illetve készítenek. souvenir nevű kávéfőzőjükkel nagy sikert arattak a nemrégiben zárult szabadkai ipari vásáron is. jövőre 50 000 készül belőle./mti/

--

bb. 35. koreai vendégek szolnok megyében

vid-fm/lk/ká/gy/la

1968. november 4.

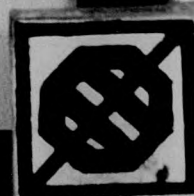
a koreai szocialista dolgozó ifjúsági szövetség hazánkban tartózkodó háromtagú delegációja - o gi cson, a központi bizottság elnöke vezetésével - hétfőn kétnapos látogatásra szolnokra érkezett. a vendégeket a megyei kisz-bizottság és a kilian györgy repülő műszaki főiskola vezetői fogadták. a koreai küldöttek látogatást tettek a kilian györgy repülő műszaki főiskolán, majd ünnepi gyűlésen találkoztak a főiskola tanáraival és növendékeivel./mti/

--

16.35/11

- 25 -

16.35  
1910-04



bb. 32. élelmiszerraktárat avattak egerben

vid kz/mné/1 l ká la

1968. november 4.

hétfőn egerben felavatták a borsod-heves megyei élelmiszer- és vegyiáru nagykereskedelmi vállalat több mint 11 millió forintos költséggel épített korszerű élelmiszerraktárat. építési költségeit a vállalat saját erőforrásaiból fedezte./mti/

--

bb. 36. száznégyszáz forint megtakarítás ezer téglánként

vid kz/mné/ká/1 l la

1968. november 4.

a battonyai téglagyárban megkezdtek a tüzeléstechnikai kutató intézetben konstruált téglagyári gázégőfejek üzemi próbáit. a tapasztalatok szerint a hazai gyártmányú gázégőfejek használatával minden ezer téglát égetésénél 104 forintot lehet megtakarítani. ez egyedül békés megyében többmillió forinttal csökkenti az évi termelési költségeket. a téglagyári gázégőfejeket eddig importáltuk./mti/

--

bb. 37. Ünnepi jubileumi műszak a tiszai vegykombinátban

a vid kz/mné/ká/1 l la

1968. november 4.

október 31-től november 9-ig tartó ünnepi jubileumi műszakot rendeznek a jubileumi munkaverseny keretében a tiszai vegykombinát dolgozói. az ünnepi műszak alatt 5 millió forint értékű nitrogén-műtrágyát és karbamidot állítanak elő terven felül. a tiszai vegykombinát műtrágyagyárának napi termelése ilyen módon meghaladja a 1300 tonna nitrogén műtrágyát, karbamidból pedig elérte a 38. tonnát. hasonló teljesítményre a hazai vegyipar történetében nincs példa. a kombinát dolgozói az év elejétől egyébként 53 millió forint értékű műtrágyát és különböző festékanyagot adtak már piacra terven felül, s időközben a műtrágyagyár 90 százalékos bővítését is végrehajtották./mti/

--

- 26 -

16.35/gy

15.12.05  
14.10.05

bb. 38. javítják miskolc vízellátását

vid kz/mné/ká/1 l la

1968. november 4.

elkészült miskolc vízellátásának „szive”, a miskolc-tapolcai új szivattyugépház. kialakítására mintegy 15 millió forintot költött a miskolci vízmű vállalat. az új épületben megkezdtek a ganz-márvag-ban készült korszerű szivattyúk szerelését. ezek 80-85 százalékos hatásfokkal dolgoznak majd, energiafelhasználásuk pedig mintegy 20 százalékkal kevesebb lesz, mint a korábban használt szivattyúké. a munkákat úgy szervezték meg, hogy a régi berendezések zavartalanul üzemelhessenek. az új szivattyuházat a tervek szerint jövőre adják át rendeltetésének. a jelenleginél naponta mintegy 10 000 köbméterrel több vizet ad majd a súlyos vízellátási gondokkal küzdő városnak./mti/

--

bb. 39. ktsz termékiállítás a józsef nádor téri bemutató tereben

t jf/tr/1 l la

1968. november 4.

az 1100 ktsz közül idén 92 ünnepi fennállásának 20. évfordulóját. közülük az egyik legeredményesebben működő a kispesti vas- és fém ktsz hétfőn az évforduló alkalmából termékiállítást rendezett a műszer és gépipari ktszév józsef nádor téri bemutató tereben. a kiállítás megnyitóján ott volt nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára és rév lajos, az okisz elnöke./mti/

--

bb. 41. teljesítette éves tervét a nyíregyházi konzervgyár

vid kz/mné/ká/1 l la

1968. november 4.

hétfőn - a határidő előtt csaknem két hónappal - teljesítette 370 millió forint értékű termék előállítására szóló éves tervét szabócs-szatmár megye legnagyobb üzeme, a nyíregyházi konzervgyár. az év hátralévő részében - tehát terven felül - még 30 millió forint értékű konzerv készül a gyárban./mti/

--

- 27 -

16.45/gy

15.12.05  
14.10.05

bb. 45. elhunyt major péter, egykori vöröskatona, a munkásmozgalom régi harcosa

vid fm/lk/11 ká/la

1968. november 4.

gyulán 74 éves korában elhunyt major péter egykori vöröskatona, a párt és a munkásmozgalom régi harcosa. major péter sokáig élt a szovjetunióban és mint vöröskatona részt vett a fiatal szovjet állam védelmében vívott harcokban. élete utolsó napjáiig tevékenykedett a pártban, amelynek éppen ötven év óta volt tagja. munkássága elismeréseként többek között a „szocialista hazáért”, érdemrenddel és a „vörös csillag”, érdemrenddel tüntették ki. major pétert az mszmp városi bizottságának halottjaként vasárnap temették el gyulán. ravatalánál az mszmp megyei, járási és városi bizottságának tagjai álltak díszőrséget./mti/

bb. 40. ünnepség a száz esztendő marhavágóhidon

t kf/kf/11 la

1968. november 4.

a budapesti husipari vállalat dolgozói hétfőn délután ünnepségen emlékeztek meg a főváros legrégebbi húszüzemének, a marhavágóhidnak 100 esztendő működéséről. az ünnepségen részt vett dr. sághy vilmos, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter első helyettese, dr. dabronaki gyula államtitkár, a központi népi ellenőrzési bizottság elnöke, ott voltak a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztérium, a budapesti és a kerületi párt-, tanács- és egyéb szervek képviselői.

az ünnepséget dömök károly, a vállalat párttitkára nyitotta meg, s megemlékezett a nagy októberi szocialista forradalomról, a kmp megalakulásának jubileumáról. az évszázados üzem fennállását ünnepelő dolgozókat dr. sághy vilmos köszöntötte, s méltatta a főváros élelmiszerellátásában fontos munkájukat, eredményeiket, majd kitüntetések, miniszteri dicséreteket adott át a vágóhid legrégebb, legkiválóbb dolgozóinak.

az ünnepség után jubileumi kiállítást nyitottak, amelyen bemutatják a budapesti husipari munkásmozgalomát és fejlődéstörténetét, jelenlegi termékeik gazdag választékát. a kiállítást a közönség november végéig tekintheti meg./mti/

- 28 -

16.45/11

1930 Dny

bb. 42. kilencven új kispáros vas megyében

vid-kz/mné/ká/gy/la

1968. november 4.

kilencvennel gyarapodott ez év első felében a vas megyei kispárosok száma - jelentették be hétfőn szombathelyen a kiesz vas megyei választmányának ülésén. jórésük a falvakban működik. műhelyeik megnyitásával számottevően szűkültek a falvakban a szolgáltatási ellátottság fehér foltjai./mti/

bb. 43. tizenhatezer téglát 24 óránként

vid-kz/mné/ká/gy/la

1968. november 4.

a próbaüzem befejeztével megkezdte teljesütemű termelését hajduszoboszlón az ország első földgáztüzelésű a lagut-kemencés téglagyára. a magas fokon automatizált üzemből, ahol mindössze két helyen alkalmaznak kézi munkaerőt, 24 óránként 16 000 téglát készül./mti/

bb. 44. tábournoki kinevezések, kitüntetések a belügyminisztériumban

tr/zs/gy/la

1968. november 4.

hétfőn délután a nagy októberi szocialista forradalom 51. évfordulója alkalmából ünnepséget rendeztek a belügyminisztériumban. az ünnepségen megjelent apró Antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, borbándi jános, a központi bizottság osztályvezetője.

a belügyminisztérium területén végzett eredményes munkájuk elismeréseként a népköztársaság elnöki tanácsa rajnai sándor és dr. rudas györgy rendőrezredeseket vezérőrnaggyá nevezte ki. baranyai györgy rendőrezredesnek, takács imre rendőrezredesnek, dr. kónya józsef rendőrezredesnek, dr. vincze zoltán rendőrezredesnek, dr. éder mihály rendőrezredesnek, szirmai jános határőrezredesnek és pintér lászló rendőrezredesnek a vörös csillag érdemrend kitüntetését adományozta. többen ezredessé léptek elő, illetve kitüntetésben és jutalomban részesültek. az előléptetéseket, kitüntetések és jutalmakat benkei andrás belügyminiszter adta át./mti/

- 29 -

16.50/gy

1930 Dny

bb. 46. negyven év egy katedrán

vid-fm/lk/ká/gy/La

1968. november 4.

a heves megyei nagyréde községben aranydiplomával tüntették ki molnár jános nyugdíjas tanítót, aki 1918-ban szegeden vette át tanítói diplomáját és 1919-ben kezdte meg hivatása gyakorlását nagyréde községben. negyven évvel később ugyanaból az iskolából ment nyugdíjba, de az azóta eltelt tíz év alatt is gyakran nyújtott segítséget volt iskolája munkájához. a kitüntetés alkalmából szeretettel köszöntötték az egykori tanítványok./mti/

bb. 47. megalakult az országos mikroelem-koordinációs bizottság

b vid-cs/fné/ká/gy/La

1968. november 4.

a keszthelyi agrártudományi főiskolán megalakult az országos mikroelem-koordinációs bizottsága dr. belák sándor rektor elnökségével. a bizottság feladata, hogy összehangolja a mikroelemekkel kapcsolatos kutatásokat, s új lehetőségeket tárjon fel a mezőgazdasági termelés növelésére és az állatgyógyászat javítására.

dr. belák sándor, a bizottság elnöke tájékoztatást adott az mti munkatársának arról; mi tette szükségessé a széleskörű együttműködés megszervezését.

- a növényi és állati szervezetekben kis mértékben meglévő anyagokat nevezzük mikroelemeknek, amelyek hiánya esetenként súlyos élettani zavarokat okozhat. az első figyelemzést a keszthelyi láptalajok takarmány vizsgálatai adták. a szerves anyagokban gazdag termőtalajról - az egyes mikroelem hiánya miatt - biológiailag csökkent értékű takarmány gyűjtöttek be. a lápi takarmányokon élő állatokat súlyos vérszegénység és meddőség veszélyeztette. a kutatások egy részét a debreceni atommag kutató intézet fizikusaival végezték: sugárzó izotóp segítségével követték a mikroelemek útját az élő szervezetben. a kísérletek során a molibdén és a mangán felhasználásával óriás terméshozadékot értek el a növénytermesztésben. a keszthelyi sikerek közül különösen nagy érdeklődés kíséri a különböző állatgyógyászati eredményeket.

/folyt. köv./

16.55/gy

- 30 -

14.08  
14.00  
14.00 - Dg

bb. 47. / megalakult... 1. folyt./ gy

sikerült olyan mikroelem koncentrációt előállítani, amelyet az állat szervezete biológiailag hasznosítani tud, s mind a vérszegénységet, mind a meddőséget gyógyítja. az értékes anyag gyártására új üzemet építenek keszthelyen.

ilyen előzmények után kezd meg most munkáját a bizottság, s a tervek között elsőként szerepel a talajtípusok mikroelem-tartalmának felmérése, az állattalomány mikroelem-ellátottságának elemzése, valamint a mikroelemek széleskörű felhasználása a gyógyászatban./mti/

bb. 48. keresik a balatoni gardát

a vid-cs/fné/ká/gy/La

1968. november 4.

a balatonon megkezdődött az év legnagyobb halászati eseménye, a garda-fogás. régente „látott halnak”, nevezték a gardát, mert a tihanyi „kut”, környékén rendszerint olyan tömegben verődött össze így késő ősszel, hogy a megfigyelők a tihanyi heggyől nyomon kísérhették az egyes rajok vonulását. az utóbbi tíz évben lényegesen megváltozott a gardahalászat: csupán egyszer vonult be a garda a tihanyi „kutba”, az idei hosszúra nyúlt ősz késlelteti a garda vonulását is. a megfigyelések szerint a nagyobb rajok még kerülnek a tihanyi szoros vizeit. minthogy a halászok nem várhatnak a bizonytalan zsákmányra, a legvalószínűbb vonulási helyeken vetik ki hálójukat. az öt balatoni halász-brigád ezekben a napokban 6 kilométernyi hálóval „szűri”, a balaton vizét./mti/

17.05/gy

- 31 -

14.08  
14.00 - Dg

bb. 49. a vdk hazafias frontja delegációjának látogatásai

k di gk/zs/11 la

1968. november 4.

a vietnami demokratikus köztársaság hazafias frontjának küldöttsége, amely a hazafias népfront országos tanácsának vendégeként tartózkodik hazánkban, Sopronba látogatott és fölkereste a határország egyik alakulatát. a vendégek baráti összejövetelen találkoztak az egység parancsnokaival, politikai munkásaival és személyi állományának képviselőivel, majd részt vettek a tiszteletükre rendezett gyűlésen.

a vietnami demokratikus köztársaság hazafias frontjának küldöttsége hétfőn bucsu látogatást tett a hazafias népfront országos tanácsának székházában. a szívélyes, baráti légkörben lezajlott látogatásnál jelen volt szabó páll, a hazafias népfront országos tanácsának alelnöke, sebestyén nándorné, az országos béketanács titkára és a népfront több vezető munkatársa. ott volt hoang luong, a vietnami demokratikus köztársaság magyarországi nagykövete és le huu van, a dél-vietnami nemzeti felszabadítási front budapesti állandó képviselőjének titkára is.

mátyás lászló, a hazafias népfront országos tanácsának titkára beszámolt a küldöttségnek a négy európai szocialista ország békedelegációinak budapesti tanácskozásáról és a vietnami hét sikeréről. bejelentette, hogy a lakosság adományaiból többek között 200 ezer forint értékű iskolai füzetet és írószert ajándékoz a népfront a vdk hazafias frontjának.

tran dang khoa, a vdk hazafias frontja elnökségének tagja, a nemzetgyűlés állandó bizottságának alelnöke, a demokratia párt főtitkár-helyettese, a delegáció vezetője válaszában köszönetet mondott az ajándékért és a vendégszeretetért. hangsúlyozta: magyarországi látogatásuk, amelynek során a lakosság legkülönbözőbb rétegeinek képviselőivel találkoztak s folytattak sokoldalú eszmecserét, meggyőzően bizonyította, hogy mélyen él népünkben a vietnami nép iránti szolidaritás és barátság. nguyen ngoc kha, a vdk hazafias frontja lapjának főszerkesztője felidézte és meleg szavakkal méltatta a hazánkban töltött napok élményeit, s köszönetet mondott a testvéri együttérzés szép példáiért.

a delegáció hétfőn ellátogatott a magyar néphadsereg egyik rakétaegységéhez is, ahol forró hangulatú gyűlésen köszöntötték a hős vietnami nép képviselőit. /mti/

- 32 -

17.25/11

A35  
Rno

bb. 52. külföldi kitüntetést kapott

1 tf/lk/za/gy/la

1968. november 4.

ligeti lajos akadémikus: hétfőn nyújtotta át részére budapesten az „indiana university price for altalic studies”, aranyérmét, az altajisztikai munkássággal megszereshető legmagasabb díjat denis sinor professor, az állandó nemzetközi altajisztikai konferencia hazánkban tartózkodó főtitkára. a kitüntetést néhány évvel ezelőtt alapította az indiai egyetem. nemzetközi bizottság ítéli oda a díjat a kiemelkedő tudományos életművének. érdemes megemlíteni, hogy denis sinor egykor ligeti lajos tanítványa volt, jelenleg az indiai egyetemen az ural-altaji tanszék vezető professzora. /mti/

bb. 53 házasság eszperantó módra...

a vid-fm/lk/ká/gy/la

1968. november 4.

a bulgáriai rusze városából kedves meghívás érkezett a pécsi 12. számú aköv eszperantó csoportjához. az ottani autóközlekedési vállalat két eszperantista dolgozója házasságot kötött és kérték, hogy a pécsi testvércsoport is képviseltesse magát lakodalmon. a pécsiek örömmel tettek eleget a meghívásnak. a csoport nászajándékával - két szép zsolnay-vázával és különféle használati tárgyakkal - földi istván eszperantista, az aköv nyugdíjas dolgozója utazott ruszeba. részese lehetett egy érdekes, ma is élő lakodalmi népszokásnak: a fiatal párt - régi szokás szerint - apjává fogadta a messziről érkezett idős eszperantistát és szép bolgár himzésekkel ajándékozta meg a „magyar apát”. a pécsi csoport meghívta magyarországi látogatásra a ruszei eszperantista házaspárt. /mti/

bb. 50. halálos közlekedési baleset

1/za/gy/la

1968. november 4.

balatonszemes és balatonlelle között, egy sorompó nélküli vasuti kereszteződésben szücs károly 59 éves kőműves, balatonszemesi lakos segédmotoros kerékpárjával figyelmetlenül, körültekintés nélkül hajtott a vasuti sínekre, és a budapest felé haladó gyorsvonat elütötte. szücs károly olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a helyszínen meghalt. /mti/

17.30/11

- 33 -

A48  
Rno  
1835Dw

bb. 51. vasárnap mi voltunk európa me legközpontja - észak-euró-  
pában mínusz 30 fokot mértek

1 tz/hné/11 la

1968. november 4.

úgy látszik, vége a nyári ősnek és megkezdődik a hűvö-  
sebb, esősebb időszak.

európa időjárásában vasárnap táján nagyarányú változás ál-  
lott be. skandinávián keresztül európa nyugati részére - ide  
értve a földközi-tenger nyugati medencéjét is egészen olasz-  
országig - hideg sarkvidéki levegő tört be. sokfelé okozott  
esőt, nagy-britannia, dánia, svédország és norvégia területén  
pedig havazást, hózáporokat. ez a hideg légáramlás lassanként  
megérkezik az ndk és csehszlovákia területére.

ezen a területen lényegesen lehűlt a levegő. vasárnap  
svédország és norvégia legnagyobb részén már nappal sem emel-  
kedett fagypontra fölé a hőmérséklet. osziban mínusz 1 fok volt  
a maximum, de spanyolországban sem haladta meg a 12-13 fokot,  
ami ott már kemény hidegnek számít.

ezzel szemben közép-európában, a balkánon és a szovjetunió  
európai területének legnagyobb részén száraz, szokatlanul  
meleg volt az idő: a hőmérsékletek 4-8 fokkal haladták meg az  
évszaknak megfelelő „normát”, egyébként vasárnap - a földközi-  
tenger egy-két pontján mért 23-24 fokos hőmérséklettől elte-  
kintve - mi voltunk a szárazföld meleg-góca. békéscsabán 22  
fokot mértek, de általában az ország legnagyobb részén  
17-22 fok között alakult ki a maximum. a leghidegebb szendrő-  
ládon és - érdekes módon - éppen a meteorológiai intézet fő-  
városi központja környékén volt, ahol a hőmérők csak 14 fokot mu-  
tattak, holott például már a ferihegyen 17 fokot mértek.

az éjszakai lehülés sem volt nálunk erős. talajmenti fagy  
sehol sem volt, általában 5-12 fok között alakult ki a legala-  
csonyabb éjszakai hőmérséklet.

az igazi hazai szenzáció azonban az volt, hogy csaknem egy  
hónapos szünet után megérkezett a csapadék.

/folyt.köv./

- 34 -

17.35/11

17.50  
KSS-Duj Bo

bb. 51./ vasárnap ... 1. folyt./ 11

igaz, az eső zöme nyugat-magyarországra hullott, de  
kisebb csapadékmennyiség jórészt mindenütt volt, a legnagyobb  
mennyiség - 11 millimétert - somogyszobon és barcsen mér-  
ték. különleges érdekesség viszont, hogy a vasárnapi eső so-  
mogyszobon és letenyén zivattal jött meg, ami pedig kifeje-  
zetten a nyárra emlékeztet. egyébként ekkora eső utoljára ok-  
tóber 10-én hullott. azóta komolyabb csapadék egészen mosta-  
nig nem volt az országban.

hétfőn a dunántúlon, ahol vastagabb volt a felhőzet, 14-  
17 fok között alakult ki a maximum, a duna-tisza közén és kele-  
ten azonban 17-20 fokig, sőt nyíregyházán 21 fokra emelke-  
dett a hőmérő higanyszála. közben európa északi tájain, a brit-  
szigetek legnagyobb részén, skandináviában, finnországban  
hajnali fagyok voltak, sőt a botteni-öböl északi végénél mi-  
nusz 14, még északabbra pedig mínusz 27, sőt mínusz 30 fokot is  
mértek. a fagypontra alatta 15-20 fokos hideget jelentettek a szov-  
jet tundravidékekről is.

ami a továbbiakat illeti, keddtől estig a felhőzet időnkénti  
felszakadozása várható, helyenként esővel és zivattal, több-  
felé élénk délkeleti, déli széllel, amely azonban - elsősorban  
a dunántúlon - északnyugati, északi irányúra változik és néhol  
megerősödik. a nappali felmelegedés keleten is gyengül. éjszaka-  
ra legalább 6-11, nappalra - keddre - legfeljebb 10-15 fok vár-  
ható

szombat reggelig a legalacsonyabb hajnali hőmérsékletek  
eleinte 8, később 4 fok körül lesznek. talajmenti fagy csak  
az időszak végén várható 20 százalékos valószínűséggel. a leg-  
magasabb nappali hőmérsékletek előre láthatólag elöbb 15 fokon,  
majd 10-15 fok között alakulnak ki. 5 millimétert meghaladó  
csapadék az ország területének háromnegyed részén várható./mtl/

- 35 -

17.40/11

17.50  
KSS-Duj Bo

bb. 54. delegációk november 7-re

k di/gk/zs/11 la

1968. november 7.

hétfőn budapestre érkezett a szovjet-magyar baráti társaság küldöttsége, amely részt vesz a nagy októberi szocialista forradalom 51. évfordulójának ünnepségein.

x x x

dr. bodnár ferencnek, az mszmp központi bizottsága tagjának, a borsod megyei pártbizottság első titkárának vezetésével moszkvába utazott a magyar-szovjet baráti társaság háromtagú delegációja, amelyet ugyancsak a jubileum alkalmából hívtak meg a szovjet fővárosba. a szovjet küldöttség fogadására és a magyar delegáció bucsuztatására a ferihegyi repülőtérre megjelent az mszbt és a külügyminisztérium több vezető munkatársa. ott volt sz. sz. szatucsin, a budapesti szovjet nagykövetség tanácsosa./mti/

--

bb. 56. felavatták az új kőbányai gázgyárat

t hbj/m/11 la

1968. november 4.

hétfőn új nagy létesítmény avattak a fővárosban, a 104 millió forintos költséggel, rekordidő alatt épített kőbányai gázgyárat. az ünnepségen megjelent sarlós istván, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, dr. lőrinc imre nehézipari miniszterhelyettes, a fővárosi tanács és a nehézipari minisztérium számos vezető munkatársa. bartos istván, a fővárosi tanács vb elnökhelyettese ünnepi beszédében kifejtette, hogy budapesten különösen az utóbbi másfél évtizedben jelentősen emelkedett a gázfogyasztók száma. 1961-ben 257 ezer fogyasztó volt budapesten. a főváros gázellátása 1961-ig az óbudai gázgyár termelésére alapult. 1961-től óbuda már nem tudta kielégíteni az igényeket, rendszeressé vált a gázkorlátozás - télidőben - az ipari üzemekben, és a főváros több negyedében is akadozott a gázellátás. 1961-ben megépítették az albertfalvi földgázbontót, amely naponta 180 ezer köbmétert adhatott. dunaujváros is napi 420 ezer köbméter gázt juttatott budapestnek. ezzel némileg enyhítettek a gázellátási nehézségeken, a probléma azonban nem nyert végleges megoldást. ezért határozták el illetékesek a kőbányai gázgyár építését. hosszas vita előzte meg létesítését, sokan vitatták ugyanis, fel lehet-e használni a főváros gázellátásában a rendelkezésre álló földgázkinccset.

/folyt.köv./  
17.345/gy

- 36 -

Vtartottak számon, 1968-ban pedig már 317.764 fogyasztó

de  
18.35. Duj

bb. 56./ felavatták ... folytm/11

a hétfői ünnepség tett pontot a vita végére. beigazolódtott, hogy a dunántul és az alföld földgázkinccset jól hasznosíthatjuk budapest egyre fokozódó gázigényének kielégítésére.

bartos istván a továbbiakban hangsúlyozta: a kőbányai gázgyár építését 1966. júniusában kezdték meg. a terveket a fővárosi gázművek, a főterv, a buváti, a mechanikai mérőműszerek gyára, a villamos automatikai intézet készítette az építésben résztvett az évm 23. építőipari vállalat, a mélyépítő vállalat a csöször, a mechanikai mérőműszerek gyára, a villanyszerelőipari vállalat, a villamos állomásszerelő vállalat, a szellőzőművek, továbbá a diósgyőri gépgyár. néhány berendezést, műszert importáltunk. a tervezők és a kivitelezők között igen kitűnő kapcsolatot sikerült kialakítani és ennek köszönhető, hogy egy-egy részletet már a nagy építkezések közben átadhattak rendelkezésükre. már 1966. december 23-án üzembe helyeztek két bontóegységet s akkor már napi 300 ezer köbmétert kaptak a főváros fogyasztói. ez év októberére megépült a kőbányai gázgyár nyolc bontóegysége, egy állomás a földgáz és a dunaujvárosi kamragáz fogadására, elkészült a hűtőtorony, a szivattyúház stb.

a kőbányai gázgyár, amelynek építésére 104 millió forintot fordított a népgazdaság, csucs-fogyasztás idején napi 1,5-1,8 millió köbméter gázt adhat. így a kemény téli napokon az óbudai gázgyár, az albertfalvi bontóegység termelésével együtt 24 óra alatt összesen körülbelül 3 millió köbméter gáz fogyasztása válik lehetővé.

bartos istván vb elnökhelyettes a továbbiakban kifejtette: nem elegendő új termelőtelepeket létesíteni, az ott termelt gázt zavartalanul el kell juttatni a fogyasztókhoz. budapest levegője különösen a belső városnegyedekben a széntüzeléses fűtés miatt nagyon szennyezett, a lehetőségekhez képest tehát át kell térni a gázfűtésre. a program elkészült és a feladat az, hogy elegendő gázt kapjanak a fogyasztók, nemcsak háztartási hanem fűtési célokra is. a hálózat bővítésére, korszerűsítésére a főváros a következő években évi körülbelül 100 millió forintot juttat. a hálózatbővítés azonban éveket vesz még igénybe. gyors segítséget jelentett, hogy négyezer helyett ötezer kalória értékű gázt ad a gázművek október 1-től a fogyasztóknak. a következő évek hálózatfejlesztésével sikerül megoldani, hogy tíz és tizezer lakásban gázzal fűtsenek./mti/

--

17.50/11

- 37 -

bb. 55. hazaérkezett örményországból az mszbt küldöttsége

k di-ms/gk/zs/gy/la

1968. november 4.

hétfőn hazaérkezett a magyar-szovjet baráti társaság küldöttsége és 32 tagú művészcsoportja, amely az örmény szovjet szocialista köztársaságban részt vett a magyar kulturális napok ünnepi eseménysorozatán. a delegációt az mszbt és a külügyminisztérium több vezető munkatársa fogadta a ferihegyi repülőtéren. ott volt sz.sz. szatucsin, a budapesti szovjet nagykövetség tanácsosa is.

x x x

kiss lászló, az mszbt titkára a küldöttség utjáról elmondta az mti munkatársának:

- úgy érezzük, küldetésünk sikerrel járt. erre vallanak azok az észinte, közvetlen baráti találkozások, amelyek az örmény fővárosban, jerevánban, valamint a meg látogatott városokban, falvakban küldöttségünk és az örmény dolgozók, ipari, mezőgazdasági munkások, tudósok, művészek, országos és helyi vezetők között lezajlottak. többiben volt alkalmunk baráti beszélgetést folytatni kocsinjannal, az örmény kommunista párt első titkárával, arutjunjannal, a legfelsőbb tanács elnökével, muradjan miniszterelnökkel és más magasrangú örmény személyiségekkel.

- művész csoportunk 12 alkalommal lépett dobogóra - jerevánban és vidéki városokban. sikerüket jól érzékelteti, hogy az örmény közönség a látogatás végén a magyar művészgárdát kedvencként ünnepelte.

- sokhelyütt találkoztunk azzal az óhajjal, hogy az örmény városok, üzemek, intézmények szeretnének közvetlen kapcsolatot teremteni magyarországgal. örmény vendéglátóink hangot adtak annak a kívánságnak - s mi ezzel teljesen egyetértünk -, hogy a nagy sikerrel megrendezett kulturális napokat tekintsük csupán jó kezdetnek és közös erővel munkálkodjunk a még gazdagabb folytatáson, széleskörű kapcsolataink kiépítésén. művészek, kiállítás anyagok cseréjén túl szó lehet magyar és örmény városok, üzemek intézmények testvéri kapcsolatairól is./mti/

--

17.55/gy

- 38 -

le  
18.00/gy

bb. 57. negyven évig tanított egy helyen

vid-fm/tr/gy/la

1968. november 4.

a vas megyei pápóc községben hétfőn bucsuztatták - nyugalmába vonulása alkalmából - takács kálmán iskolaigazgatót, aki négy évtizeden át tanított a községben. takács kálmán tizennyolc év óta - mint tanácstag is - sokat fáradozott pápóc község és a helyi termelőszövetkezet fejlesztése érdekében. negyvenéves munkássága elismeréseként dr. gonda györgy, a vas megyei tanács vb elnöke kitüntetést nyújtott át a nyugalmába vonuló idős pedagógusnak./mti/

--

bb. 58. tudományos ülészek nyiregyháza a népoktatási törvény megalakulásának 100. évfordulója alkalmából

vid-fm/tr/gy/la

1968. november 4.

a népoktatási törvény megalkotásának 100., a tanácsköztársaság iskola reform-törvénye megalkotásának 50., valamint az iskolák államosításának 20. évfordulója alkalmából - a nyiregyházi tanárképző főiskola és a magyar pedagógiai társaság szabolcs-szatmár megyei tagozata rendezésében - háromnapos tudományos ülészek és pedagógiai kollokvium kezdődött hétfőn nyiregyháza. a tanácskozáson a nevelés-tudományi és pedagógusképző intézetek mintegy 150 képviselőjének részvételével megvitatják a népoktatás 100 éves fejlődését és a további feladatokat, a társadalom és az iskola kapcsolatát, a társadalmi felelősség-tudatra nevelés kérdéseit. a tanácskozáson résztvesz és előadást tart többek között v.v. homonnai, az ungvári állami egyetem pedagógiai tanszékének vezetője, dr. werner dorst, a jenai schiller egyetem pedagógiai intézetének igazgatója és dr. ernst illge, a jenai schiller egyetem pedagógiai intézetének tudományos munkatársa.

a tudományos ülészek megnyitóján részt vett orosz ferenc, az mszmp szabolcs-szatmár megyei bizottságának első titkára, dr. gombás sándor, a megyei pártbizottság titkára, gulyás emilné dr., a megyei tanács vb elnökhelyettese, dr. simon gyula, a magyar pedagógiai társaság főtitkára, dr. voksán józsef, a pedagógusok szakszervezetének országos titkára.

/Folyt. köv./

18.00/gy

- 39 -

le

bb. 58. /tudományos ülészak... 1. folyt./ gy

a megjelenteket Kovács József, a nyíregyházi tanárképző főiskola igazgatója köszöntötte, majd az ülészakot Miklósvári Sándor, a művelődésügyi minisztérium pedagógusképző osztályának vezetője nyitotta meg. méltatta a 100 évvel ezelőtti megjelent népoktatási törvény jelentőségét, a tanácsköztársaság iskola-politikáját, a szocialista társadalom e téren elért eredményeit.

ezt követően dr. Kálmán György, a művelődésügyi minisztérium általános iskolai főosztályának vezetője tartott előadást a magyar népoktatás fejlődéséről.

a tudományos ülészak alkalmából a magyar népoktatás száz éves történetét, a legújabb oktatási és nevelési módszereket bemutató kiállítás nyílt a főiskola kollégiumában./mti/

..

bb. 61. katonaművészeink új műsora a kmp jubileuma tiszteletére

k vt/tr/zs/gy/la

1968. november 4.

a magyar néphadsereg vörös csillag érdemrenddel kitüntetett művészegyüttese földindulás című zenés irodalmi műsorával köszönti a kommunisták magyarországi pártja megalakulásának közelebbi félszázados jubileumát. az ady endre, babits mihály, gábor andor, gyóni géza, heltai jeno, juhász gyula, károlyi mihályné, komját aladar, krudy gyula, kun béla, lengyel józsef, móra ferenc, mórlicz zsigmond, münnich ferenc, szép ernő és várnai zseni írásaiból, valamint korabeli újságcikkekből, dokumentumokból és dalokból összeállított produkciót a katonaművészek hétfőn este mutatták be először azon az ünnepségen, amelyet az április 4. gépgyár dolgozói rendeztek a nagy októberi szocialista forradalom 51. évfordulója alkalmából a kelet-eldi textilgyár budafoki uti művelődési otthonában.

a műsorban az együttes színművészei, szimfónikus zenekara és kórusa működött közre./mti/

..

18.05/gy

- 40 -

de  
19.10/gy

bb. 59. 6,5 milliárd forintos beruházás felett vállaltak védnökséget a magyar vagon- és gépgyár kisz-fiataljai

a vid-fm/tr/gy/la

1968. november 4.

a harmadik öt éves terv legnagyobb gépipari beruházása a közuti járműipari program végrehajtása, amelyre 11,8 milliárd forint beruházási összeget használnak fel. ebből 6,5 milliárd forint a győri magyar vagon- és gépgyár fejlesztését szolgálja. ez lehetővé teszi, hogy hazánk a jövőben európa egyik legnagyobb autóbusszgyártó-kapacitásával rendelkezék. a magyar vagon- és gépgyár felett a magyar vagon- és gépgyár kisz-bizottsága vállalt védnökséget. a magyar vagon- és gépgyár igazgatósága, pártbizottsága, szakszervezeti bizottsága és kisz-bizottsága képviselőiben hétfőn a rába-vasas művelődési klubházban ünnepélyesen aláírták azt a szerződést, amely rögzíti a közuti járműprogram feletti védnökség vállalásából adódó feladatokat a magyar vagon- és gépgyár kisz-bizottsága, valamint vállalatvezetősége részére.

az ünnepélyes aktuson - amelyen jelen voltak a kisz központi bizottsága, a kohó- és gépipari minisztérium, valamint a vasas szakszervezetek képviselői is - kollár tiber, a kisz központi bizottságának tagja, a kisz győr-sopron megyei bizottságának első titkára ismertette azokat a feladatokat, amelyek a magyar vagon- és gépgyár fiataljaira hárulnak - a dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter, nemeslaki tivadar, a vas- és fémipari dolgozók szakszervezetének főtitkára és méhes lajos, a kisz központi bizottságának első titkára által aláírt alapokmány értelmében.

a termet zsúfolásig megtöltő fiatalok lelkes helyesléssel vállalták azoknak a feladatoknak az elvégzését, amelyek az agitáció és propaganda, a műszaki fejlesztés, a munkaerőbiztosítás, a minőségjavítás területén várnak rájuk a következő esztendőkből.

ezután került sor a hivatalos aktusra: a közuti járműprogram feletti vállalt kisz-védnökség szocialista szerződésének aláírására. a szerződést horváth ede, a vállalat vezérigazgatója, szilágyi andrás, a vállalat szakszervezeti titkára, portárpád, a magyar vagon- és gépgyár pártbizottságának titkára és horváth istván, a vállalat kisz-bizottságának titkára látta el kézjegyével./mti/

..

18.10/gy

- 41 -

de  
19.10/gy

bb. 62. felavatták a csepel művek új munkásotthonát

t tf/hné/zs/gy/La

1968. november 4.

hétfő délután a 21. kerületi Árpád utcában ünnepélyesen felavatták a csepel vas- és fémművek munkásotthonát, amelynek elődje 1920-ban épült, a mostani három emeletes korszerű épület helyén. A művelődési, kulturális és népművelő központ avató ünnepségén megjelent Gáspár Sándor, az MSZMP politikai bizottságának tagja, a szot főtitkára, Németh Károly, az MSZMP politikai bizottságának póttagja, a budapesti pártbizottság első titkára, Nemeslaki Tivadar, a vasas szakszervezet főtitkára, Kocsis József, kohó- és gépipari miniszterhelyettes, Somogyi Imre, a budapesti KISZ bizottság első titkára, a munkásotthon nagytermében egybegyűlteket - a csepeli gyáróriás munkásságának többszáz képviselőjét - Molnár Ernő, az MSZMP központi bizottságának tagja, a csepel művek pártbizottságának első titkára köszöntötte, majd koltai Endre, a vasas szakszervezet csepel művek szakszervezeti trösztbizottságának titkára mondott beszédet.

Ezután Gáspár Sándor - az ünnepelő közönség nagy tapsa közepette - tolmácsolta csepel munkásságának azt a baráti köszöntést és jókívánságot, amelyet Kádár János, az MSZMP központi bizottságának első titkára és Fock Jenő, az MSZMP politikai bizottságának tagja, a kormány elnök küldött, és átadta azt a köszöntést is, amely a politikai bizottság, a kormány, a budapesti pártbizottság és a szot részéről érkezett.

Az impozáns munkásotthon hatévi szünet után nyitott ismét kaput. A modern berendezésű építményben mozi és színház is található, ezenkívül tánchelyiség, szakköri foglalkozásokra szolgáló többféle helyiség és műhely is. A munkásotthonban működik majd Európa legnagyobb amatőr csillagvizsgáló távcsöve. Akik idegen nyelvekkel kívánnak megismerkedni, audio-vizuális oktató nyelvi laboratóriumokban tanulhatnak.

Az épület földszinti részén, a bejáratnál aulában emléktáblával örökítették meg a régi munkásotthon építőinek nevét, ugyanakkor az emléktábla mögötti falba helyezték az új munkásotthon alapító okmányát a tervrajzokkal és a csepeli munkásmozgalomról szóló könyvvel együtt. Ezen az ünnepségen Vigh Lajos, a csepel művek pártbizottságának titkára mondott beszédet. /mtl/

18.25/gy

..

- 42 -

19.15 Dny

bb. 63. üdvözlitek a vdk hazafias frontjához

i di/hné/zs/1 L La

1968. november 4.

A hazafias népfront országos tanácsa táviratban köszöntötte a terrorbombázások megszüntetése alkalmából a vietnami demokratikus köztársaság hazafias frontját. Egyebek között hangsúlyozta:

- testvéri szívvel, őszinte barátsággal köszöntjük önöket az imperialista agresszorokkal vívott küzdelem történelmi fordulóján. Az egész magyar közvélemény jókívánságait tolmácsoljuk népüknek, a vietnami demokratikus köztársaság vezetőinek és a hazafias frontban összeforrott lakóinak. Johnson elnök a bombázások teljes és feltétel nélküli megszüntetésével beismerte, hogy szegények teljes kudarcot vallott vietnami politikája, a bűnös népiirtó háború eszközlője, amely a légikarók elvetemült támadásaival és más agressziós cselekményekkel próbálta térdre kényszeríteni a demokratikus Vietnámot.

Táviratban üdvözölte a vietnami demokratikus köztársaság hazafias frontját a magyar szolidaritási bizottság is.

- a béke, a haladás minden igaz hívével együtt - hangzik a távirat - a magyar nép is nagy örömmel fogadta a vietnami demokratikus köztársaság elleni légtámadások és más hadműveletek teljes és feltétel nélküli megszüntetésének híreit. Hazánk valamennyi lakója barátként és testvéreként üdvözli szabadságharcuknak ezt az újabb sikerét, amely közelebb hozta az imperialista agresszorok megsemmisítő vereségének és a vietnami nép végleges győzelmének napját. /mtl/

..

- 43 -

18.30/1 L

19.15 Dny

bb. 60. krakkói képek - tilless béla kiállítás

t fe/gk/zs/gy/la

1968. november 4.

„krakkói képek”, címmel hétfőn megnyílt tilless béla festőművész kiállítása a lengyel kultúra nagymező utcai termeiben. a tárlat - amelyet szij béla művészettörténész nyitott meg - a művész mintegy 30 alkotását mutatja be. tilless béla 1967 nyarán járt krakkóban, s utjának emlékeit örökítik meg az olajfestmények./mti/

.-.

bb. 64. a 20 esztendő közért vállalatok ünnepe

t kf/kf/il la

1968. november 4.

a főváros élelmiszer- és háztartási cikkek ellátására 1948-ban hozták létre a közéleti élelmiszerkereskedelmi részvénytársaságot. a közért vállalatok fennállásának, két év-tizedes jubileumáról hétfőn este az erkel színházban rendezett ünnepségen emlékeztek meg.

somlai lászló, a fővárosi tanács élelmiszerkereskedelmi irodájának igazgatója ünnepi beszédében visszapillantott a két évtized munkájára, eredményeire, a közért fejlődésének legfontosabb állomásaira.

a kezdetben raktározással, nagykereskedelmi tevékenységgel, felvásárlással és szállítással is foglalkozó közért megalakulásakor 358 budapesti és 30 vidéki bolttal működött. nem egészen egy esztendő alatt megnyitották az ezredik közért üzletet, a vállalat segítette az üzemek, s egyes üdülőterületek ellátásában, nagyban hozzájárult a külterületi boltelhálózat kialakításához fejlesztéséhez. miután a megnövekedett igényeket a hagyományos kereskedelmi módszerekkel már nem tudták kielégíteni, 1955-ben megnyitották az első önkiszolgáló boltot. a jelenleg működő több mint 3 000 közért üzlet közül ezernél több működik önkiszolgáló rendszerben. a közért vállalatok évi összforgalma husz esztendő alatt 200 milliárd forintról 8.5 milliárd forintra növekedett, s mintegy 18 000 közért dolgozó fáradozik a főváros lakosságának élelmiszere ellátásában, minél jobb kiszolgálásban./mti/

.-.

18.45/11

-.44-

19.45 Dny

bb. 65. „a forradalom irodalma”, - könyv és dokumentumkiállítás kaposvárott

vid fm/uk/ká/il la

1968. november 4.

a kaposvári palmyra togliatti megyei könyvtár előadótermében hétfőn kellner bernát, a könyvtár igazgatója ünnepélyesen megnyitotta „a forradalom irodalma”, című könyv és dokumentumkiállítást.

a kiállításon a tanácsköztársaság idején - somogy megyével kapcsolatban - megjelent könyvek és különféle sajtótermékek láthatók./mti/

.-.

bb. 66. időjárásjelentés

gg/11 la

1968. november 4.

a meteorológiai intézet jelenti hétfőn este keleten is hűvösebb idő

várható időjárás kedd estig: időnként felszakadozó felhőzet, helyenként esővel, zivattal. több helyen élénk déli, délnyugati szél. a nappali felmelegedés keleten is gyengül.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: 15 fok körül./mti/

.-.

bb. 67. fogadás az vdk hazafias frontja küldöttségének tiszteletére

gg/11 zs la

1968. november 4.

hétfőn a margitszi, geti nagyszállóban a hazafias népfront országos tanácsa fogadást adott a vdk hazafias frontja küldöttségének tiszteletére. a fogadáson megjelent bugár jánosné, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkárhelyettese, kiss károly, szot alelnöke, harmati sándor, a szolidaritási bizottság elnöke, dr. réczai lászló, az országos béketanács alelnöke, uszta gyula altábornagy, honvédelmi miniszterhelyettes, az mhsz főtitkára, sebestyén nándorné, az országos béketanács titkára. megjelent a fogadáson hoang wong, a vdk budapesti nagykövete és le huu van, a dnff budapesti állandó képviselőjének titkára./mti/

.-.

- 45 -

19.40/gy

19.40  
20.30 Dny

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb 49. sz. hír / a vdk hazafias frontja delegációjának látogatásai / harmadik bekezdésének második sorában a szöveg helyesen:

... beszámolt a küldöttségnek a hét európai szocialista ország....  
/mti/

bb. 68. halálra gázolta a rendőrt

1 l la la

1968. november 4.

hétfőn délben a 14. kerület, erzsébet királyné utja és a lumumba utca kereszteződésében somló Mihály 58 éves táskakészítő kisiparos személygépkocsijával nekiütközött egy oldalkocsis motorkerékpárnak, amelyet Bartha László rendőrőrtörzsőrmester vezetett. A baleset következtében Bartha László a helyszínen meghalt. Utasa, Kiss Pál rendőrőrmester könnyű sérülést szenvedett.

az összeütközés után a személygépkocsi elütötte Borza Lajosné 57 éves takszerelő, budapesti lakost, aki súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett, és Urbán Istvánné 43 éves kisegítő munkás, budapesti lakost, aki könnyen sérült meg.

a baleset oka, hogy Somló Mihály nem adta meg az előbbséget a rendőrségi motorkerékpárnak. /mti/

- v e g e -

- 46 -



**MTI.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1968. november 5.

bb. 1. berlini vendégszerelésre készül az operaház együttese

1 o l / k / z s / 1 l l a

1968. november 5.

a magyar állami operaház együttese november 27-30 között négy előadással viszonyozza a berlini deutsche staatsoper budapesti vendégjátékát. november 27-én Bartók három szinpad művével, a kékszakállú herceg várával, a fából faragott királyfival és a csodálatos mandarin-nal, 28-án Verdi falstaff-jával, 29-én Szokolay vérnász című művével, 30-án pedig a poppea megkoronázása című Monteverdi operával lépnek a magyar művészek a berlini közönség elé. /mti/

bb. 2. nyáron szabadtéri játékokat rendeznek szentendrén

a v i d f m / g 5 / 5 1 / 1 l l a

1968. november 5.

néhány évvel ezelőtt a színházművészeti főiskola több hallgatója javasolta, hogy szentendrén rendezzenek szabadtéri előadásokat. színhelyül a város központját, az ódon házakkal övezett marx-teret jelölték meg, amely ideális keretet adna az előadásoknak, ugyanakkor feleslegessé tenné a szinpad és a díszletek építését. azóta több társadalmi szerv és intézmény tett lépéseket ebben az ügyben és sürgetésükre a pest megyei tanács illetékesei megkezdték a szentendrei szabadtéri játékok előkészítését. a tervek szerint a 18. és a 19. századi magyar népi és városi színjátszás énekes, zenés, vidám hangvételű, már feladásbe merült gazdag anyagából vett jeleneteket, részleteket mutatnak be. műsorra tűzik a magyar népi komédiák fennmaradt emlékeit, többek között azokat a szinpad játékokat is, amelyek utoljára 150 évvel ezelőtt kerültek közönség elé. a szentendrei szabadtéri játékokat első alkalommal a jövő év nyarán rendezik meg, s a látványos műsort négy alkalommal adják elő. /mti/

--

- 1 -